

**(PL) INSTRUKCJA OBSŁUGI - WSKAZÓWKI DOTYCZĄCE OBSŁUGI I BEZPIECZEŃSTWA**  
HAMAK SYMBOL: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(EN) USER MANUAL - OPERATING AND SAFETY INSTRUCTIONS**  
HAMMOCK SYMBOL: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(DE) BEDIENUNGSANLEITUNG - BEDIENUNGS- UND SICHERHEITSHINWEISE**  
HÄNGEMATTE SYMBOL: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(CZ) NÁVOD K OBSLUZE - PROVOZNÍ A BEZPEČNOSTNÍ RADY**  
HOUPACÍ SÍŤ SYMBOL: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(FR) MANUEL D'UTILISATION - CONSEILS D'UTILISATION ET DE SÉCURITÉ**  
HAMAC SYMBOLE: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(IT) MANUALE OPERATIVO - CONSIGLI OPERATIVI E DI SICUREZZA**  
AMACA SIMBOLO: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(ES) MANUAL DE OPERACIÓN - CONSEJOS DE OPERACIÓN Y SEGURIDAD**  
HAMACA SÍMBOLO: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(NL) BEDIENINGSHANDLEIDING - BEDIENINGS- EN VEILIGHEIDTIPS**  
HANGMAT SYMBOL: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(SE) BRUKSANVISNING - DRIFT- OCH SÄKERHETSTIPS**  
HÄNGMATTAN SYMBOL: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(GR) ΕΓΧΕΙΡΙΔΙΟ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ - ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΛΕΙΤΟΥΡΓΙΑΣ ΚΑΙ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ**  
ΑΙΩΠΑ (ΑΙΟΡΑ) ΣΥΜΒΟΛΟ: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(RO) MANUAL DE OPERARE - SFATURI DE OPERAREA SI SIGURANTA**  
HAMAC SIMBOL: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(PT) MANUAL DE OPERAÇÃO - DICAS DE OPERAÇÃO E SEGURANÇA**  
REDE SÍMBOLO: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(BG) РЪКОВОДСТВО ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ - СЪВЕТИ ЗА ЕКСПЛОАТАЦИЯ И БЕЗОПАСНОСТ**  
ХАМАК (HAMAK) СИМБОЛ: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(HU) HASZNÁLATI ÚTMUTATÓ – HASZNÁLATI ÉS BIZTONSÁGI TIPP**  
FÜGGŐÁGY SZIMBÓLUM: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(DK) BETJENINGSVEJLEDNING - BETJENINGS- OG SIKKERHEDSTIPS**  
HÆNGEKØJE SYMBOL: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(SK) NÁVOD NA OBSLUHU - RADY NA PREVÁDZKU A BEZPEČNOSŤ**  
HOJDACIA SIEŤ SYMBOL: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(FI) KÄYTTÖOHJE - KÄYTTÖ- JA TURVALLISUUSVINKKEJÄ**  
RIIPPUMATTO SYMBOLI: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(LT) NAUDOJIMO VADOVAS – NAUDOJIMO IR SAUGOS PATARIMai**  
HAMAKAS SIMBOLIS: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(LV) LIETOŠANAS ROKASGRĀMATA – LIETOŠANAS UN DROŠĪBAS PADOMI**  
ŠŪPUĻTĪKLS SIMBOLS: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(EE) KASUTUSJUHEND – KASUTUS- JA OHUTUSJUHEND**  
VÕRKKIIK SÜMBOL: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(SI) PRIROČNIK ZA UPORABO - NASVETI ZA UPORABO IN VARNOST**  
VISEČA MREŽA SIMBOL: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(IE) LÁMHLEABHAR OIBRIÚCHÁIN - TIPS OIBRIÚCHÁIN AGUS SÁBHÁILTEACHTA**  
HAMÓG SIOMBOOL: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(MT) MANWAL OPERAT - OPERAZZJONI U GHAJR TAS-SIGURTÀ**  
HAMAKKA SIMBOLU: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(HR) PRIRUČNIK ZA UPORABU - SAVJETI ZA UPOTREBU I SIGURNOST**  
VISEČA MREŽA SIMBOL: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

**(RU) РУКОВОДСТВО ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ – СОВЕТЫ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ И БЕЗОПАСНОСТИ**  
ГАМАК (GAMAK) СИМБОЛ: 01433 EAN/GTIN: 5907451318126

Importer / Importeur / Importateur / Importatore / Importador / Importör / Εισαγωγέας / Importator / Dovožce / Importador / Вноситель / Importör / Importør / Dovožca / Maahantuoja / Importuotojas / Importētājs / Maaletooja / Uvoznik / Allmhaireoir / Importatur / Uvoznik / Импортер:

VERK GROUP SIKORSKI SP.K.

WYGODY 16

05-090 PODOLSZYN NOWY

POLAND

info@verkgroup.pl

+48 888055550 / +48 22 670 90 10

internetowa-hurtownia.pl

verk.store

verk.pl



Szanowni Państwo, dziękujemy za zakup naszego produktu!

Przed przystąpieniem do używania produktu, prosimy zapoznać się z poniższą instrukcją w celu prawidłowego użytkowania produktu.

Prosimy o zachowanie niniejszej instrukcji na przyszłość oraz zastosowanie się do jej zaleceń, ponieważ jej nieprzestrzeganie może zagrażać życiu lub zdrowiu.

## **ZASTOSOWANIE I OPIS**

Hamak to wygodne i wszechstronne siedzisko przeznaczone do użytku zarówno w domu, jak i na zewnątrz. Dzięki swojemu kompaktowemu kształtowi i zamkniętej konstrukcji zapewnia przytulne miejsce do relaksu, zabawy lub czytania dla dzieci i dorosłych. Produkt idealny do montażu w ogrodach, na tarasach, w pokojach dziecięcych czy nawet w strefach relaksu w biurach.

## **WSKAZÓWKI**

- Urządzenie należy sprawdzić pod kątem kompletności dostawy i występowania widocznych uszkodzeń.
- W przypadku niekompletnej dostawy bądź stwierdzenia uszkodzeń wskutek wadliwego opakowania lub transportu należy skontaktować się z infolinią serwisową.

## **DANE TECHNICZNE**

- Długość drewnianego stelażu: 90cm
- Długość materiału: 130cm
- Szerokość materiału: 100cm
- Wymiary poduszek: 2x 40cm x 40cm
- Dopuszczalne obciążenie: 120kg

## **WSKAZÓWKI BEZPIECZEŃSTWA**

- Nigdy nie pozwalać, aby dzieci miały dostęp do opakowania bez nadzoru. Niebezpieczeństwo uduszenia się.
- Ostrzeżenie! Ze względu na otwory, które mogą stwarzać potencjalne zagrożenie uduszeniem, produkt ten nie nadaje się do użytkowania przez dzieci pozostawione bez nadzoru.  
Ostrzeżenie! Nie nadaje się dla osób w wieku poniżej 14 lat.
- Zmiany materiałowe spowodowane wpływem warunków atmosferycznych!
- Słońce, promieniowanie UV, deszcz, względna wilgotność powietrza i temperatury wpływają na materiał.
- Istnieje ryzyko, że produkt może nie wytrzymać podanych obciążeń ze względu na zmiany w materiale i tym samym stwarzać niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń. Nie narażać produktu niepotrzebnie na długie działanie warunków pogodowych.
- Trzymać produkt z dala od dzieci.
- Produkt nie jest zabawką.
- Używać produktu wyłącznie zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Montaż produktu powinna przeprowadzić osoba dorosła.
- Upewnić się, że produkt nie jest używany jako huśtawka, siatka wspinaczkowa lub sprzęt gimnastyczny. Nie stawać na produkcie, nie wchodzić na produkt najpierw nogami i nie przekładać głowy przez elementy mocujące, np. linki.
- Linki i materiały zużywają się, w związku z czym mogą stać się podatne na pęknięcia.
- Przed każdym użyciem należy sprawdzić produkt pod kątem uszkodzeń lub zużycia. Produkt może być używany wyłącznie, jeśli jest w idealnym stanie!
- Nie należy używać produktu na twardej ziemi, podłożu cementowym, asfaltowym ani innych twardych powierzchniach.
- Aby zminimalizować ryzyko urazów przy wypadnięciu z hamaka, jeśli to możliwe, należy używać produktu tylko na podłożach o właściwościach amortyzujących wstrząsy, takich jak dywan lub trawa na zewnątrz.
- Przed użyciem upewnić się, że produkt został prawidłowo zawieszony.
- Przed montażem na ścianie należy upewnić się, że wybrana ściana nadaje się do zamocowania produktu. W razie potrzeby zasięgnąć rady specjalisty.
- Produkt może być używany tylko przez jedną osobę.
- Nie wolno używać produktu w pobliżu otwartego ognia.
- Nie używać produktu, jeśli jego najniższy punkt po obciążeniu w trakcie używania znajdzie się poniżej 20 cm nad podłożem.
- Pamiętać o zapewnieniu wystarczającego wolnego miejsca wynoszącego co najmniej 1,5 m po bokach przy odchyleniu produktu.
- Upewnić się, że produkt został zmontowany prawidłowo i zgodnie z niniejszą instrukcją użytkowania. Nieprawidłowy montaż może prowadzić do obrażeń ciała oraz pogorszenia bezpieczeństwa i funkcjonowania produktu.
- Sprawdzić, czy sufit nadaje się do montażu sufitowego produktu. Montaż na nieodpowiedniej powierzchni sufitowej może doprowadzić do odniesienia obrażeń.
- Należy skorzystać z pomocy drugiej osoby podczas wchodzenia na produkt i schodzenia z niego, aby zminimalizować ryzyko wypadnięcia.

## **ZAPOBIEGANIE SZKODOM RZECZOWYM**

- Słońce, promieniowanie UV, deszcz, względna wilgotność powietrza i temperatury wpływają na materiał. Istnieje ryzyko, że produkt może nie wytrzymać podanych obciążeń ze względu na zmiany w materiale i tym samym stwarzać niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń. Nie narażać produktu niepotrzebnie na długie działanie warunków pogodowych.
- Po użyciu produktu należy go zawsze przechowywać w suchym miejscu w pomieszczeniu o regulowanej temperaturze. Przed każdym użyciem należy sprawdzić produkt pod kątem zmian w materiale.

## **MONTAŻ**

Przed montażem produktu należy sprawdzić opcje zawieszenia pod kątem wystarczającej stabilności lub wytrzymałości, aby wykluczyć niebezpieczeństwo odniesienia obrażeń. W specjalistycznym sklepie można uzyskać informacje na temat odpowiednich materiałów mocujących, jak linki i haki do karabińczyków.

- Przed zamontowaniem upewnij się, że punkt mocowania (sufit, gałąź drzewa lub stojak) jest stabilny, wytrzymały i przeznaczony do utrzymania obciążenia.
- Użyj wyłącznie oryginalnych elementów montażowych dołączonych do produktu lub zalecanych przez producenta.
- W przypadku montażu na zewnątrz regularnie sprawdzaj stan gałęzi lub konstrukcji, do której hamak jest przymocowany.
- Zwróć uwagę, aby przestrzeń wokół była wolna od przeszkód, takich jak ściany, meble czy lampy.
- Upewnij się, że sufit lub element, do którego będzie zamontowany hamak, jest wystarczająco wytrzymały, aby utrzymać obciążenie.
- Wybierz odpowiednie wiertło do materiału stropu (np. wiertło do betonu).
- Wywierć otwór o głębokości i średnicy dostosowanej do kołków rozporowych.
- Wyczyść otwór z pyłu, aby zapewnić stabilne osadzenie kołka.
- Wsuń kołek rozporowy do otworu (jeśli używasz).
- Wkręć hak sufitowy ręcznie, a następnie dokręć go za pomocą klucza, aby upewnić się, że jest stabilny.
- Sprawdź, czy hak jest solidnie zamocowany, pociągając go delikatnie w dół.
- Przymocuj hamak do haka za pomocą wbudowanych lin lub przy użyciu karabińczyka.
- Upewnij się, że liny są równo napięte, aby hamak wisiał stabilnie i poziomo.
- Sprawdź, czy wszystkie elementy są solidnie przymocowane, przed pierwszym użyciem.
- Delikatnie obciąż hamak ręką, aby upewnić się, że wszystko jest stabilne.
- Następnie usiądź powoli i sprawdź, czy hamak utrzymuje ciężar i nie ma oznak luzowania się elementów montażowych.
- Jeśli montujesz hamak na zewnątrz (np. na gałęzi drzewa), upewnij się, że gałąź jest zdrowa, gruba i wytrzymała.

## **PRZECHOWYWANIE, CZYSZCZENIE**

Podczas nieużywania należy zawsze przechowywać produkt w suchym i czystym miejscu, w temperaturze pokojowej. WAŻNE! Nie czyścić przy użyciu ostrych środków czyszczących.



### **WSKAZÓWKI I INFORMACJE DOTYCZĄCE GOSPODARKI ZUŻYTYM OPAKOWANIEM**

Opakowanie wykonane jest z materiałów przyjaznych dla środowiska, które można przekazać do utylizacji w lokalnym punkcie przetwarzania surowców wtórnych.

Zużyty materiał opakowaniowy należy dostarczyć do punktu przeznaczonego do składowania odpadu, wyznaczonego przez urzędy lokalne. Informacji na temat możliwości utylizacji wyeksploatowanego produktu udziela urząd gminy lub miasta.

Produkt spełnia europejskie oraz krajowe wymagania o bezpieczeństwie urządzeń i produktów.

Zastrzegamy sobie możliwość dokonywania zmian tekstu, designu i danych wyrobu bez uprzedzenia.

Dear Sir or Madam, thank you for purchasing our product!

Before using the product, please read the following instructions to ensure proper use of the product.

Please keep this manual for future reference and follow its recommendations, as failure to follow its instructions may pose a threat to life or health.

## **APPLICATION AND DESCRIPTION**

The hammock is a comfortable and versatile seat designed for use both indoors and outdoors. Thanks to its compact shape and closed structure, it provides a cozy place for children and adults to relax, play or read. The product is ideal for installation in gardens, on terraces, in children's rooms or even in relaxation areas in offices.

### **TIP**

- The device must be checked for completeness of delivery and any visible damage.
- In the event of an incomplete delivery or if you notice damage due to faulty packaging or transport, please contact the service hotline.

## **TECHNICAL DATA**

- Length of wooden frame: 90cm
- Material length: 130cm
- Material width: 100cm
- Pillow dimensions: 2x 40cm x 40cm
- Permissible load: 120kg

## **SAFETY INSTRUCTIONS**

- Never allow children to access packaging without supervision. Danger of suffocation.
- Warning! Due to openings that may create a potential choking hazard, this product is not suitable for use by children left unsupervised. Warning! Not suitable for persons under the age of 14.
- Material changes due to weathering!
- Sun, UV radiation, rain, relative humidity and temperatures affect the material.
- There is a risk that the product may not withstand the specified loads due to changes in the material and thus pose a risk of injury. Do not expose the product to weather conditions unnecessarily for long periods.
- Keep the product away from children.
- The product is not a toy.
- Use the product only for its intended purpose.
- The product should be assembled by an adult.
- Make sure that the product is not used as a swing, climbing net or gymnastic equipment. Do not stand on the product, do not enter the product with your feet first and do not put your head through fastening elements such as ropes.
- Cables and materials wear out and may become susceptible to breakage.
- Before each use, check the product for damage or wear. The product may only be used if it is in perfect condition!
- Do not use the product on hard ground, cement, asphalt or other hard surfaces.
- To minimise the risk of injury from falling out of the hammock, if possible, use the product only on surfaces with shock-absorbing properties such as carpet or outdoor grass.
- Make sure the product is hung properly before use.
- Before wall mounting, ensure that the selected wall is suitable for mounting the product. If necessary, seek specialist advice.
- The product may only be used by one person.
- Do not use the product near open flames.
- Do not use the product if its lowest point after being loaded during use is less than 20 cm above the ground.
- Remember to provide sufficient free space of at least 1.5 m on the sides when the product is tilted.
- Make sure that the product is assembled correctly and in accordance with these operating instructions. Improper assembly may result in personal injury and impair the safety and functionality of the product.
- Check that the ceiling is suitable for ceiling mounting of the product. Mounting on an unsuitable ceiling surface may result in injury.
- Please use a second person to help you get on and off the product to minimize the risk of falling.

## **PREVENTING PROPERTY DAMAGE**

- Sun, UV radiation, rain, relative humidity and temperatures affect the material. There is a risk that the product may not withstand the specified loads due to changes in the material and thus pose a risk of injury. Do not expose the product to weather conditions unnecessarily for long periods.
- After use, always store the product in a dry, temperature-controlled place. Before each use, check the product for changes in the material.

## **INSTALLATION**

- Before installing the product, check the suspension options for sufficient stability or strength to exclude the risk of injury. Information on suitable fastening materials such as ropes and snap hooks can be obtained from a specialist shop.
- Before mounting, make sure the mounting point (ceiling, tree branch or stand) is stable, strong and designed to support the load.
- Use only original mounting hardware supplied with the product or recommended by the manufacturer.
- If installing outdoors, regularly check the condition of the branch or structure to which the hammock is attached.
- Make sure that the surrounding area is free from obstacles such as walls, furniture or lamps.

- Make sure the ceiling or structure to which the hammock will be mounted is strong enough to support the load.
- Select the appropriate drill bit for the ceiling material (e.g. concrete drill bit).
- Drill a hole the right depth and diameter for the expansion bolts.
- Clean the hole of dust to ensure the pin seats firmly.
- Insert the expansion bolt into the hole (if using).
- Screw the ceiling hook in by hand, then tighten it with a wrench to make sure it is secure.
- Check that the hook is securely attached by pulling it gently downwards.
- Attach the hammock to the hook using the built-in ropes or using a carabiner.
- Make sure the ropes are evenly tensioned so that the hammock hangs stably and horizontally.
- Check that all components are securely attached before first use.
- Gently weigh down the hammock with your hand to make sure everything is stable.
- Then sit down slowly and check that the hammock supports the weight and there are no signs of loosening of the mounting hardware.
- If you are mounting the hammock outdoors (e.g. on a tree branch), make sure the branch is healthy, thick and strong.

## **STORAGE, CLEANING**

When not in use, always store the product in a dry and clean place at room temperature. IMPORTANT! Do not clean with harsh cleaning agents.



### **TIPS AND INFORMATION ON THE MANAGEMENT OF USED PACKAGING**

The packaging is made of environmentally friendly materials that can be disposed of at your local recycling center.

Used packaging material should be delivered to a waste disposal point designated by local authorities. Information on the possibilities of recycling the used product is provided by the municipal or city office.

The product meets European and national requirements on the safety of devices and products.

We reserve the right to make changes to text, design and product data without notice.

Sehr geehrte Damen und Herren, vielen Dank für den Kauf unseres Produkts!

Bevor Sie das Produkt verwenden, lesen Sie bitte die folgenden Anweisungen für die ordnungsgemäße Verwendung des Produkts.

Bitte bewahren Sie dieses Handbuch zum späteren Nachschlagen auf und befolgen Sie die Empfehlungen, da eine Nichtbeachtung eine Gefahr für Leben oder Gesundheit darstellen kann.

## **ANWENDUNG UND BESCHREIBUNG**

Eine Hängematte ist ein bequemer und vielseitiger Sitz, der sowohl für den Innen- als auch für den Außenbereich geeignet ist. Dank seiner kompakten Form und geschlossenen Bauweise bietet er Kindern und Erwachsenen einen gemütlichen Ort zum Entspannen, Spielen oder Lesen. Das Produkt eignet sich ideal für die Installation in Gärten, auf Terrassen, in Kinderzimmern oder auch in Ruhebereichen in Büros.

## **TIPP**

- Das Gerät sollte auf Vollständigkeit der Lieferung und sichtbare Schäden überprüft werden.
- Im Falle einer unvollständigen Lieferung oder eines Schadens aufgrund fehlerhafter Verpackung oder Transport wenden Sie sich bitte an die Service-Hotline.

## **TECHNISCHE DATEN**

- Länge des Holzrahmens: 90 cm
- Materiallänge: 130 cm
- Materialbreite: 100 cm
- Kissenmaße: 2x 40cm x 40cm
- Zulässige Belastung: 120 kg

## **SICHERHEITSHINWEISE**

- Erlauben Sie Kindern niemals unbeaufsichtigten Zugang zur Verpackung. Erstickungsgefahr.
- Warnung! Aufgrund der Öffnungen, die eine potenzielle Erstickungsgefahr darstellen können, ist dieses Produkt nicht für die Verwendung durch unbeaufsichtigte Kinder geeignet.  
Warnung! Nicht für Personen unter 14 Jahren geeignet.
- Materialveränderungen durch Witterungseinflüsse!
- Sonne, UV-Strahlung, Regen, relative Luftfeuchtigkeit und Temperaturen wirken sich auf das Material aus.
- Es besteht die Gefahr, dass das Produkt aufgrund von Materialveränderungen den angegebenen Belastungen nicht standhält und somit eine Verletzungsgefahr besteht. Setzen Sie das Produkt nicht unnötig über einen längeren Zeitraum Witterungseinflüssen aus.
- Halten Sie das Produkt von Kindern fern.
- Das Produkt ist kein Spielzeug.
- Benutzen Sie das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Das Produkt sollte von einem Erwachsenen installiert werden.
- Stellen Sie sicher, dass das Produkt nicht als Schaukel, Kletternetz oder Turngerät verwendet wird. Stellen Sie sich nicht auf das Produkt, treten Sie nicht mit den Füßen voran und stecken Sie Ihren Kopf nicht durch Befestigungselemente, z. B. Seile.
- Kabel und Materialien verschleifen und können bruchanfällig werden.
- Überprüfen Sie das Produkt vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen oder Abnutzung. Das Produkt darf nur in einwandfreiem Zustand verwendet werden!
- Verwenden Sie das Produkt nicht auf hartem Boden, Zement, Asphalt oder anderen harten Oberflächen.
- Um das Verletzungsrisiko bei einem Sturz aus der Hängematte zu minimieren, verwenden Sie das Produkt nach Möglichkeit nur auf Oberflächen mit stoßdämpfenden Eigenschaften, wie z. B. Teppichen oder Gras im Freien.
- Stellen Sie vor der Verwendung sicher, dass das Produkt richtig aufgehängt ist.
- Stellen Sie vor der Wandmontage sicher, dass die ausgewählte Wand für die Montage des Produkts geeignet ist. Holen Sie ggf. fachkundigen Rat ein.
- Das Produkt darf nur von einer Person verwendet werden.
- Verwenden Sie das Produkt nicht in der Nähe von offenem Feuer.
- Benutzen Sie das Produkt nicht, wenn der tiefste Punkt im beladenen Zustand weniger als 20 cm über dem Boden liegt.
- Stellen Sie sicher, dass beim Kippen des Produkts an den Seiten ausreichend Freiraum von mindestens 1,5 m verbleibt.
- Stellen Sie sicher, dass das Produkt korrekt und gemäß dieser Gebrauchsanweisung zusammengebaut wurde. Eine unsachgemäße Installation kann zu Verletzungen führen und die Sicherheit und Leistung des Produkts beeinträchtigen.
- Prüfen Sie, ob die Decke für die Deckenmontage des Produkts geeignet ist. Die Installation an einer ungeeigneten Deckenoberfläche kann zu Verletzungen führen.
- Um das Risiko eines Sturzes zu minimieren, sollten Sie sich beim Auf- und Absteigen vom Produkt von einer zweiten Person unterstützen lassen

## **SACHSCHÄDEN VERMEIDEN**

- Sonne, UV-Strahlung, Regen, relative Luftfeuchtigkeit und Temperaturen wirken sich auf das Material aus. Es besteht die Gefahr, dass das Produkt aufgrund von Materialveränderungen den angegebenen Belastungen nicht standhält und somit eine Verletzungsgefahr besteht. Setzen Sie das Produkt nicht unnötig über einen längeren Zeitraum Witterungseinflüssen aus.
- Lagern Sie das Produkt nach Gebrauch immer an einem trockenen Ort in einem temperierten Raum. Überprüfen Sie das Produkt vor jedem Gebrauch auf Materialveränderungen.

## **INSTALLATION**

- Überprüfen Sie vor der Installation des Produkts die Aufhängungsmöglichkeiten auf ausreichende Stabilität bzw. Festigkeit, um Verletzungsrisiken auszuschließen. Informationen zu geeigneten Befestigungsmaterialien wie Seilen und Haken für Karabiner erhalten Sie in Ihrem Fachgeschäft.
- Stellen Sie vor der Montage sicher, dass der Montagepunkt (Decke, Ast oder Ständer) stabil, stark und für die Tragfähigkeit ausgelegt ist.
- Verwenden Sie nur Original-Montageteile, die dem Produkt beiliegen oder vom Hersteller empfohlen werden.
- Überprüfen Sie bei einer Installation im Freien regelmäßig den Zustand des Astes oder der Struktur, an der die Hängematte befestigt ist.
- Stellen Sie sicher, dass der umliegende Raum frei von Hindernissen wie Wänden, Möbeln oder Lampen ist.
- Stellen Sie sicher, dass die Decke oder das Element, an dem die Hängematte montiert wird, stark genug ist, um die Last zu tragen.
- Wählen Sie den passenden Bohrer für das Deckenmaterial (z. B. Betonbohrer).
- Bohren Sie ein Loch mit einer für die Spreizdübel geeigneten Tiefe und Durchmesser.
- Reinigen Sie das Loch von Staub, um sicherzustellen, dass der Stift fest sitzt.
- Stecken Sie den Spreizdübel in das Loch (falls verwendet).
- Schrauben Sie den Deckenhaken von Hand ein und ziehen Sie ihn dann mit einem Schraubenschlüssel fest, um sicherzustellen, dass er stabil ist.
- Überprüfen Sie, ob der Haken sicher befestigt ist, indem Sie ihn vorsichtig nach unten ziehen.
- Befestigen Sie die Hängematte mit den eingebauten Seilen oder mit einem Karabiner am Haken.
- Stellen Sie sicher, dass die Seile gleichmäßig gespannt sind, damit die Hängematte stabil und horizontal hängt.
- Überprüfen Sie vor dem ersten Gebrauch, ob alle Komponenten sicher befestigt sind.
- Beschweren Sie die Hängematte leicht mit der Hand, um sicherzustellen, dass alles stabil ist.
- Setzen Sie sich dann langsam hin und prüfen Sie, ob die Hängematte ihr Gewicht trägt und keine Anzeichen lockerer Befestigungsteile vorhanden sind.
- Wenn Sie die Hängematte im Freien montieren (z. B. auf einem Ast), achten Sie darauf, dass der Ast gesund, dick und langlebig ist.

## **LAGERUNG, REINIGUNG**

Lagern Sie das Produkt bei Nichtgebrauch immer an einem trockenen und sauberen Ort bei Raumtemperatur. WICHTIG! Nicht mit scharfen Reinigungsmitteln reinigen.



### **TIPPS UND INFORMATIONEN ZUM MANAGEMENT GEBRAUCHTER VERPACKUNGEN**

Die Verpackung besteht aus umweltfreundlichen Materialien, die bei Ihrem örtlichen Recyclinghof entsorgt werden können. Gebrauchtes Verpackungsmaterial sollte an einer von den örtlichen Behörden benannten Abfallsammelstelle abgegeben werden. Informationen zur Entsorgung eines gebrauchten Produkts erhalten Sie von der Gemeinde oder dem Stadtm.

Das Produkt erfüllt europäische und nationale Anforderungen an die Sicherheit von Geräten und Produkten.

Wir behalten uns das Recht vor, ohne vorherige Ankündigung Änderungen an Text, Design und Produktdaten vorzunehmen.

Vážený pane/paní, děkujeme, že jste si zakoupili náš výrobek!

Před použitím produktu si přečtěte níže uvedené pokyny pro správné použití produktu.

Uchovejte si prosím tento návod pro budoucí použití a dodržujte jeho doporučení, protože nedodržení může představovat ohrožení života nebo zdraví.

## **APLIKACE A POPIS**

Houpací síť je pohodlná a všestranná sedačka určená pro použití uvnitř i venku. Díky kompaktnímu tvaru a uzavřenému designu poskytuje dětem i dospělým útulné místo k odpočinku, hře nebo čtení. Produkt je ideální pro instalaci do zahrad, na terasy, do dětských pokojů nebo i do relaxačních prostor v kancelářích.

## **TIP**

- Zařízení by mělo být zkontrolováno z hlediska úplnosti dodávky a viditelného poškození.
- V případě nekompletní dodávky nebo poškození v důsledku špatného balení nebo přepravy kontaktujte servisní horkou linku.

## **TECHNICKÉ ÚDAJE**

- Délka dřevěného rámu: 90 cm
- Délka materiálu: 130 cm
- Šířka materiálu: 100 cm
- Rozměry polštáře: 2x 40cm x 40cm
- Povolené zatížení: 120 kg

## **BEZPEČNOSTNÍ POKYNY**

- Nikdy nedovolte dětem přístup k obalům bez dozoru. Nebezpečí udušení.
- Varování! Vzhledem k otvorům, které mohou představovat potenciální nebezpečí udušení, není tento produkt vhodný pro použití dětmi bez dozoru.  
Varování! Nevhodné pro osoby mladší 14 let.
- Změny materiálu způsobené povětrnostními podmínkami!
- Slunce, UV záření, déšť, relativní vlhkost a teploty ovlivňují materiál.
- Hrozí nebezpečí, že výrobek v důsledku změn materiálu nevydrží specifikované zatížení, a proto představuje riziko zranění. Nevystavujte výrobek povětrnostním vlivům zbytečně po dlouhou dobu.
- Udržujte výrobek mimo dosah dětí.
- Výrobek není hračka.
- Používejte výrobek pouze k určenému účelu.
- Produkt by měla instalovat dospělá osoba.
- Ujistěte se, že výrobek není používán jako houpačka, šplhací síť nebo gymnastické náčiní. Nestoupejte na výrobek, nestoupejte na výrobek nejprve nohama a neprostrčte hlavu upevňovacími prvky, např.
- Kabely a materiály se opotřebovávají a mohou být náchylné k prasknutí.
- Před každým použitím zkontrolujte výrobek, zda není poškozený nebo opotřebovaný. Výrobek lze používat pouze v bezvadném stavu!
- Nepoužívejte výrobek na tvrdé zemi, cementu, asfaltu nebo jiných tvrdých površích.
- Abyste minimalizovali riziko zranění při pádu z houpací sítě, pokud je to možné, používejte výrobek pouze na površích s vlastnostmi tlumení nárazů, jako je koberec nebo venkovní tráva.
- Před použitím se ujistěte, že je výrobek správně zavěšen.
- Před montáží na stěnu se ujistěte, že vybraná stěna je vhodná pro montáž produktu. V případě potřeby vyhledejte odbornou radu.
- Výrobek smí používat pouze jedna osoba.
- Nepoužívejte výrobek v blízkosti otevřeného ohně.
- Výrobek nepoužívejte, pokud je jeho nejnižší bod při zatížení méně než 20 cm nad zemí.
- Při naklonění produktu ponechte po stranách dostatečný volný prostor alespoň 1,5 m.
- Ujistěte se, že byl výrobek správně sestaven a v souladu s tímto návodem k použití. Nesprávná instalace může způsobit zranění osob a ohrozit bezpečnost a výkon produktu.
- Zkontrolujte, zda je strop vhodný pro stropní montáž produktu. Instalace na nevhodný povrch stropu může způsobit zranění.
- Při nastupování a vystupování z výrobku by vám měla pomáhat druhá osoba, aby se minimalizovalo riziko pádu

## **PŘEDCHÁZENÍ ŠKOD NA MAJETKU**

- Slunce, UV záření, déšť, relativní vlhkost a teploty ovlivňují materiál. Hrozí nebezpečí, že výrobek v důsledku změn materiálu nevydrží specifikované zatížení, a proto představuje riziko zranění. Nevystavujte výrobek povětrnostním vlivům zbytečně po dlouhou dobu.
- Po použití výrobek vždy skladujte na suchém místě v místnosti s kontrolovanou teplotou. Před každým použitím zkontrolujte výrobek, zda nedošlo ke změně materiálu.

## **INSTALACE**

- Před instalací produktu zkontrolujte možnosti zavěšení, zda mají dostatečnou stabilitu nebo pevnost, abyste eliminovali riziko zranění. Informace o vhodných upevňovacích materiálech, jako jsou lana a háky pro karabiny, získáte ve své specializované prodejně.
- Před montáží se ujistěte, že montážní bod (strop, větev stromu nebo stojan) je stabilní, pevný a navržený tak, aby unesl náklad.
- Používejte pouze originální montážní součásti dodávané s výrobkem nebo doporučené výrobcem.

- Při instalaci venku pravidelně kontrolujte stav větve nebo konstrukce, ke které je houpací síť připevněna.
- Ujistěte se, že v okolním prostoru nejsou žádné překážky, jako jsou stěny, nábytek nebo lampy.
- Ujistěte se, že strop nebo prvek, ke kterému bude houpací síť připevněna, je dostatečně pevný, aby unesl náklad.
- Vyberte vhodný vrták pro materiál stropu (např. vrták do betonu).
- Vyvrtejte otvor s hloubkou a průměrem vhodným pro rozpěrné hmoždinky.
- Vyčistěte otvor od prachu, abyste zajistili, že kolík pevně sedí.
- Vložte rozšiřovací zátku do otvoru (pokud ji používáte).
- Rukou zašroubujte stropní hák a poté jej utáhněte klíčem, abyste se ujistili, že je stabilní.
- Opatrným zatažením dolů zkontrolujte, zda je háček bezpečně připevněn.
- Připevněte houpací síť k háku pomocí vestavěných lan nebo pomocí karabiny.
- Ujistěte se, že jsou lana rovnoměrně napnutá, aby houpací síť visela stabilně a vodorovně.
- Před prvním použitím zkontrolujte, zda jsou všechny součásti bezpečně připevněny.
- Lehce zatízte houpací síť rukou, abyste se ujistili, že je vše stabilní.
- Poté se pomalu posaďte a zkontrolujte, zda houpací síť nese svou váhu a zda nejeví známky uvolnění montážního materiálu.
- Pokud montujete houpací síť venku (například na větvi stromu), ujistěte se, že je větev zdravá, silná a odolná.

## **SKLADOVÁNÍ, ČIŠTĚNÍ**

Pokud výrobek nepoužíváte, vždy jej skladujte na suchém a čistém místě při pokojové teplotě. **DŮLEŽITÉ!** Nečistěte pomocí drsných čisticích prostředků.



### **TIPY A INFORMACE TÝKAJÍCÍ SE NAKLÁDÁNÍ S POUŽITÝMI OBALY**

Obal je vyroben z ekologických materiálů, které lze zlikvidovat v místním recyklačním středisku.

Použitý obalový materiál je třeba odevzdat na sběrné místo určené místními úřady. Informace o likvidaci použitého výrobku poskytuje obecní nebo městský úřad.

Výrobek splňuje evropské a národní požadavky na bezpečnost zařízení a výrobků.

Vyhrazujeme si právo provádět změny v textu, designu a produktových datech bez předchozího upozornění.

Cher Monsieur/Madame, merci d'avoir acheté notre produit !

Avant d'utiliser le produit, veuillez lire les instructions ci-dessous pour une utilisation correcte du produit.

Veuillez conserver ce manuel pour référence future et suivre ses recommandations, car le non-respect peut constituer une menace pour la vie ou la santé.

## **DEMANDE ET DESCRIPTION**

Un hamac est un siège confortable et polyvalent conçu pour être utilisé aussi bien à l'intérieur qu'à l'extérieur. Grâce à sa forme compacte et à son design fermé, il offre un endroit confortable aux enfants et aux adultes pour se détendre, jouer ou lire. Le produit est idéal pour une installation dans les jardins, sur les terrasses, dans les chambres d'enfants ou encore dans les espaces de détente des bureaux.

## **CONSEIL**

- L'appareil doit être vérifié pour vérifier l'intégralité de la livraison et les dommages visibles.
- En cas de livraison incomplète ou de dommages dus à un emballage ou un transport défectueux, veuillez contacter la hotline du service.

## **DONNÉES TECHNIQUES**

- Longueur du cadre en bois : 90cm
- Longueur du matériau : 130 cm
- Largeur du matériau : 100 cm
- Dimensions de l'oreiller : 2x 40cm x 40cm
- Charge admissible : 120 kg

## **CONSIGNES DE SÉCURITÉ**

- Ne laissez jamais les enfants accéder aux emballages sans surveillance. Risque d'étouffement.
- Avertissement! En raison des ouvertures pouvant présenter un risque d'étouffement, ce produit ne convient pas aux enfants sans surveillance.  
Avertissement! Ne convient pas aux personnes de moins de 14 ans.
- Modifications matérielles causées par les conditions météorologiques !
- Le soleil, les rayons UV, la pluie, l'humidité relative et les températures affectent le matériau.
- Il existe un risque que le produit ne puisse pas résister aux charges spécifiées en raison de modifications du matériau et présente donc un risque de blessure. N'exposez pas inutilement le produit aux conditions météorologiques pendant de longues périodes.
- Gardez le produit hors de portée des enfants.
- Le produit n'est pas un jouet.
- Utilisez le produit uniquement pour l'usage auquel il est destiné.
- Le produit doit être installé par un adulte.
- Assurez-vous que le produit n'est pas utilisé comme balançoire, filet d'escalade ou équipement de gymnastique. Ne vous tenez pas debout sur le produit, ne marchez pas dessus avec vos pieds en premier et ne passez pas la tête à travers les éléments de fixation, par exemple les cordes.
- Les câbles et les matériaux s'usent et peuvent devenir susceptibles de se casser.
- Avant chaque utilisation, vérifiez que le produit n'est pas endommagé ou usé. Le produit ne peut être utilisé que s'il est en parfait état !
- N'utilisez pas le produit sur un sol dur, du ciment, de l'asphalte ou d'autres surfaces dures.
- Pour minimiser le risque de blessure en tombant d'un hamac, utilisez si possible le produit uniquement sur des surfaces ayant des propriétés d'absorption des chocs, comme un tapis ou de l'herbe extérieure.
- Avant utilisation, assurez-vous que le produit est correctement accroché.
- Avant le montage sur un mur, assurez-vous que le mur sélectionné est adapté au montage du produit. Si nécessaire, demandez conseil à un spécialiste.
- Le produit ne peut être utilisé que par une seule personne.
- N'utilisez pas le produit à proximité d'une flamme nue.
- N'utilisez pas le produit si son point le plus bas une fois chargé est à moins de 20 cm du sol.
- Assurez-vous de laisser suffisamment d'espace libre d'au moins 1,5 m sur les côtés lorsque le produit est incliné.
- Assurez-vous que le produit a été assemblé correctement et conformément à ces instructions d'utilisation. Une installation incorrecte peut entraîner des blessures corporelles et compromettre la sécurité et les performances du produit.
- Vérifiez si le plafond est adapté au montage du produit au plafond. L'installation sur une surface de plafond inappropriée peut entraîner des blessures.
- Vous devriez avoir une deuxième personne pour vous aider lorsque vous montez et descendez du produit afin de minimiser le risque de chute.

## **PRÉVENIR LES DOMMAGES MATÉRIELS**

- Le soleil, les rayons UV, la pluie, l'humidité relative et les températures affectent le matériau. Il existe un risque que le produit ne puisse pas résister aux charges spécifiées en raison de modifications du matériau et présente donc un risque de blessure. N'exposez pas inutilement le produit aux conditions météorologiques pendant de longues périodes.
- Après utilisation du produit, conservez-le toujours dans un endroit sec dans une pièce à température contrôlée. Avant chaque utilisation, vérifiez le produit pour détecter tout changement de matériau.

## **INSTALLATION**

- Avant d'installer le produit, vérifiez les options de suspension pour garantir une stabilité ou une résistance suffisante pour éliminer le risque de blessure. Vous pouvez obtenir des informations sur les matériaux de fixation appropriés, tels que les cordes et les crochets pour mousquetons, auprès de votre magasin spécialisé.
- Avant le montage, assurez-vous que le point de montage (plafond, branche d'arbre ou support) est stable, solide et conçu pour supporter la charge.
- Utilisez uniquement les composants de montage d'origine inclus avec le produit ou recommandés par le fabricant.
- En cas d'installation en extérieur, vérifiez régulièrement l'état de la branche ou de la structure à laquelle le hamac est fixé.
- Assurez-vous que l'espace environnant est exempt d'obstacles tels que des murs, des meubles ou des lampes.
- Assurez-vous que le plafond ou l'élément sur lequel le hamac sera monté est suffisamment solide pour supporter la charge.
- Sélectionnez le foret approprié pour le matériau du plafond (par exemple foret à béton).
- Percez un trou d'une profondeur et d'un diamètre adaptés aux bouchons d'expansion.
- Nettoyez le trou de la poussière pour vous assurer que la goupille est bien en place.
- Insérez le bouchon d'expansion dans le trou (le cas échéant).
- Vissez le crochet de plafond à la main puis serrez-le avec une clé pour vous assurer qu'il est stable.
- Vérifiez que le crochet est bien fixé en le tirant doucement vers le bas.
- Fixez le hamac au crochet à l'aide des cordes intégrées ou à l'aide d'un mousqueton.
- Assurez-vous que les cordes sont tendues uniformément afin que le hamac soit suspendu de manière stable et horizontale.
- Vérifiez que tous les composants sont solidement fixés avant la première utilisation.
- Pesez légèrement le hamac avec votre main pour vous assurer que tout est stable.
- Ensuite, asseyez-vous lentement et vérifiez que le hamac supporte son poids et qu'il n'y a aucun signe de matériel de montage desserré.
- Si vous installez le hamac à l'extérieur (par exemple sur une branche d'arbre), assurez-vous que la branche est saine, épaisse et durable.

## **STOCKAGE, NETTOYAGE**

Lorsqu'il n'est pas utilisé, conservez toujours le produit dans un endroit sec et propre à température ambiante. IMPORTANT! Ne nettoyez pas avec des produits de nettoyage agressifs.



### **CONSEILS ET INFORMATIONS SUR LA GESTION DES EMBALLAGES USAGÉS**

L'emballage est composé de matériaux respectueux de l'environnement qui peuvent être éliminés dans votre centre de recyclage local.

Les matériaux d'emballage usagés doivent être livrés à un point de collecte des déchets désigné par les autorités locales. Les informations sur la manière de se débarrasser d'un produit usagé sont fournies par la commune ou la mairie.

Le produit répond aux exigences européennes et nationales en matière de sécurité des appareils et des produits.

Nous nous réservons le droit de modifier le texte, la conception et les données du produit sans préavis.

Gentile signore/signora, grazie per aver acquistato il nostro prodotto!

Prima di utilizzare il prodotto, leggere le istruzioni seguenti per un corretto utilizzo del prodotto.

Si prega di conservare questo manuale per riferimento futuro e di seguire le sue raccomandazioni, poiché la mancata osservanza può rappresentare una minaccia per la vita o la salute.

## **APPLICAZIONE E DESCRIZIONE**

Un'amaca è una seduta comoda e versatile progettata per l'uso sia all'interno che all'esterno. Grazie alla sua forma compatta e al design chiuso, offre un luogo accogliente in cui bambini e adulti possono rilassarsi, giocare o leggere. Il prodotto è ideale per l'installazione in giardini, su terrazzi, nelle camerette dei bambini o anche nelle zone relax degli uffici.

## **MANCIA**

- L'apparecchio deve essere controllato per verificare la completezza della consegna e eventuali danni visibili.
- In caso di consegna incompleta o di danni dovuti a imballaggio o trasporto difettosi, contattare la hotline di assistenza.

## **DATI TECNICI**

- Lunghezza della struttura in legno: 90 cm
- Lunghezza del materiale: 130 cm
- Larghezza del materiale: 100 cm
- Dimensioni del cuscino: 2x 40 cm x 40 cm
- Carico consentito: 120 kg

## **ISTRUZIONI DI SICUREZZA**

- Non consentire mai ai bambini di accedere all'imballaggio senza supervisione. Pericolo di soffocamento.
- Avvertimento! A causa delle aperture che possono rappresentare un potenziale rischio di soffocamento, questo prodotto non è adatto all'uso da parte di bambini senza sorveglianza.  
Avvertimento! Non adatto a persone di età inferiore a 14 anni.
- Cambiamenti materiali causati dalle condizioni atmosferiche!
- Sole, raggi UV, pioggia, umidità relativa e temperature influiscono sul materiale.
- Esiste il rischio che il prodotto non possa sopportare i carichi specificati a causa di cambiamenti nel materiale e quindi costituire un rischio di lesioni. Non esporre inutilmente il prodotto agli agenti atmosferici per lunghi periodi di tempo.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini.
- Il prodotto non è un giocattolo.
- Utilizzare il prodotto solo per lo scopo previsto.
- Il prodotto deve essere installato da un adulto.
- Assicurarsi che il prodotto non venga utilizzato come altalena, rete da arrampicata o attrezzatura da ginnastica. Non salire sul prodotto, non calpestarlo prima con i piedi e non infilare la testa negli elementi di fissaggio, ad es.
- Cavi e materiali si usurano e possono diventare soggetti a rotture.
- Prima di ogni utilizzo, controllare il prodotto per eventuali danni o usura. Il prodotto può essere utilizzato solo se è in perfette condizioni!
- Non utilizzare il prodotto su terreni duri, cemento, asfalto o altre superfici dure.
- Per ridurre al minimo il rischio di lesioni in caso di caduta da un'amaca, se possibile, utilizzare il prodotto solo su superfici con proprietà ammortizzanti, come moquette o erba esterna.
- Prima dell'uso, assicurarsi che il prodotto sia appeso correttamente.
- Prima del montaggio a parete, assicurarsi che la parete selezionata sia adatta al montaggio del prodotto. Se necessario, chiedere una consulenza specialistica.
- Il prodotto può essere utilizzato solo da una persona.
- Non utilizzare il prodotto vicino a fiamme libere.
- Non utilizzare il prodotto se il suo punto più basso quando caricato è a meno di 20 cm dal suolo.
- Assicurarsi di lasciare uno spazio libero sufficiente di almeno 1,5 m sui lati quando il prodotto è inclinato.
- Assicurarsi che il prodotto sia stato assemblato correttamente e in conformità con queste istruzioni per l'uso. Un'installazione non corretta può provocare lesioni personali e compromettere la sicurezza e le prestazioni del prodotto.
- Verificare se il soffitto è adatto al montaggio a soffitto del prodotto. L'installazione su una superficie del soffitto non adatta può provocare lesioni.
- È opportuno farsi aiutare da una seconda persona quando si sale e si scende dal prodotto per ridurre al minimo il rischio di cadute

## **PREVENIRE DANNI ALLE PROPRIETÀ**

- Sole, raggi UV, pioggia, umidità relativa e temperature influiscono sul materiale. Esiste il rischio che il prodotto non possa sopportare i carichi specificati a causa di cambiamenti nel materiale e quindi costituire un rischio di lesioni. Non esporre inutilmente il prodotto agli agenti atmosferici per lunghi periodi di tempo.
- Dopo aver utilizzato il prodotto, conservarlo sempre in un luogo asciutto e a temperatura controllata. Prima di ogni utilizzo, controllare il prodotto per eventuali modifiche nel materiale.

## **INSTALLAZIONE**

- Prima di installare il prodotto, verificare che le opzioni di sospensione abbiano stabilità o resistenza sufficienti per eliminare il rischio di lesioni. Potete ottenere informazioni sui materiali di fissaggio adatti, come funi e ganci per moschettoni, presso il vostro negozio specializzato.
- Prima del montaggio, assicurarsi che il punto di montaggio (soffitto, ramo di un albero o supporto) sia stabile, resistente e progettato per sostenere il carico.
- Utilizzare solo componenti di montaggio originali inclusi con il prodotto o consigliati dal produttore.
- Se installata all'aperto, controllare regolarmente lo stato del ramo o della struttura a cui è fissata l'amaca.
- Assicurarsi che lo spazio circostante sia libero da ostacoli come muri, mobili o lampade.
- Assicurati che il soffitto o l'elemento su cui verrà montata l'amaca sia sufficientemente robusto da sostenere il carico.
- Selezionare la punta adatta al materiale del soffitto (ad es. punta per calcestruzzo).
- Praticare un foro di profondità e diametro adatti ai tasselli ad espansione.
- Pulisci il foro dalla polvere per assicurarti che il perno sia saldamente posizionato.
- Inserire il tappo di espansione nel foro (se utilizzato).
- Avvitare manualmente il gancio da soffitto e poi serrarlo con una chiave per assicurarsi che sia stabile.
- Verificare che il gancio sia fissato saldamente tirandolo delicatamente verso il basso.
- Fissa l'amaca al gancio utilizzando le corde integrate o utilizzando un moschettone.
- Assicurati che le corde siano tese in modo uniforme in modo che l'amaca penda in modo stabile e orizzontale.
- Verificare che tutti i componenti siano fissati saldamente prima del primo utilizzo.
- Appesantisci leggermente l'amaca con la mano per assicurarti che tutto sia stabile.
- Quindi siediti lentamente e controlla che l'amaca sostenga il suo peso e che non vi siano segni di hardware di montaggio allentato.
- Se monti l'amaca all'aperto (ad esempio sul ramo di un albero), assicurati che il ramo sia sano, spesso e resistente.

## **STOCCAGGIO, PULIZIA**

Quando non in uso, conservare sempre il prodotto in un luogo asciutto e pulito a temperatura ambiente. **IMPORTANTE!** Non pulire utilizzando detergenti aggressivi.



### **CONSIGLI E INFORMAZIONI SULLA GESTIONE DEGLI IMBALLAGGI USATI**

L'imballaggio è realizzato con materiali ecologici che possono essere smaltiti presso il centro di riciclaggio locale.

Il materiale di imballaggio usato deve essere consegnato ad un punto di raccolta rifiuti designato dalle autorità locali. Le informazioni su come smaltire un prodotto usato sono fornite dal comune o dall'ufficio comunale.

Il prodotto soddisfa i requisiti europei e nazionali per la sicurezza di dispositivi e prodotti.

Ci riserviamo il diritto di apportare modifiche al testo, al design e ai dati del prodotto senza preavviso.

Estimado señor/señora, ¡gracias por comprar nuestro producto!

Antes de usar el producto, lea las instrucciones a continuación para un uso adecuado del producto.

Guarde este manual para consultarlo en el futuro y siga sus recomendaciones, ya que su incumplimiento puede representar una amenaza para la vida o la salud.

## **APLICACIÓN Y DESCRIPCIÓN**

Una hamaca es un asiento cómodo y versátil diseñado para su uso tanto en interiores como en exteriores. Gracias a su forma compacta y diseño cerrado, proporciona un lugar acogedor para que niños y adultos se relajen, jueguen o lean. El producto es ideal para instalar en jardines, terrazas, habitaciones infantiles o incluso zonas de relax en oficinas.

## **CONSEJO**

- Se debe comprobar que el dispositivo esté completo en la entrega y que presente daños visibles.
- En caso de entrega incompleta o daños debido a un embalaje o transporte defectuoso, comuníquese con la línea directa de servicio.

## **DATOS TÉCNICOS**

- Longitud del marco de madera: 90 cm.
- Longitud del material: 130 cm
- Ancho del material: 100 cm
- Dimensiones de la almohada: 2x 40cm x 40cm
- Carga permitida: 120 kg

## **INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD**

- Nunca permita que los niños tengan acceso al embalaje sin supervisión. Peligro de asfixia.
- ¡Advertencia! Debido a las aberturas que pueden presentar un riesgo potencial de asfixia, este producto no es adecuado para que lo utilicen niños sin supervisión.  
¡Advertencia! No apto para menores de 14 años.
- ¡Cambios materiales causados por las condiciones climáticas!
- El sol, la radiación ultravioleta, la lluvia, la humedad relativa y las temperaturas afectan al material.
- Existe el riesgo de que el producto no resista las cargas especificadas debido a cambios en el material y, por tanto, suponga un riesgo de lesiones. No exponga el producto a las condiciones climáticas innecesariamente durante largos períodos de tiempo.
- Mantenga el producto alejado de los niños.
- El producto no es un juguete.
- Utilice el producto únicamente para el fin previsto.
- El producto debe ser instalado por un adulto.
- Asegúrese de que el producto no se utilice como columpio, red de escalada o equipo de gimnasia. No se suba sobre el producto, no lo pise con los pies por delante y no pase la cabeza por elementos de sujeción, p.
- Los cables y materiales se desgastan y pueden volverse susceptibles de romperse.
- Antes de cada uso, revise el producto por daños o desgaste. ¡El producto sólo podrá utilizarse si se encuentra en perfectas condiciones!
- No utilice el producto sobre suelo duro, cemento, asfalto u otras superficies duras.
- Para minimizar el riesgo de lesiones al caerse de una hamaca, si es posible, utilice el producto sólo en superficies con propiedades de absorción de impactos, como alfombras o césped exterior.
- Antes de su uso, asegúrese de que el producto esté colgado correctamente.
- Antes de montarlo en una pared, asegúrese de que la pared seleccionada sea adecuada para montar el producto. Si es necesario, busque asesoramiento especializado.
- El producto sólo puede ser utilizado por una persona.
- No utilice el producto cerca de llamas abiertas.
- No utilice el producto si su punto más bajo cuando está cargado está a menos de 20 cm del suelo.
- Asegúrese de dejar suficiente espacio libre de al menos 1,5 m en los laterales cuando el producto esté inclinado.
- Asegúrese de que el producto haya sido ensamblado correctamente y de acuerdo con estas instrucciones de uso. Una instalación incorrecta puede provocar lesiones personales y comprometer la seguridad y el rendimiento del producto.
- Compruebe si el techo es adecuado para el montaje del producto en el techo. La instalación en una superficie de techo inadecuada puede provocar lesiones.
- Debe contar con una segunda persona que le ayude a subir y bajar del producto para minimizar el riesgo de caídas.

## **PREVENCIÓN DE DAÑOS A LA PROPIEDAD**

- El sol, la radiación ultravioleta, la lluvia, la humedad relativa y las temperaturas afectan al material. Existe el riesgo de que el producto no resista las cargas especificadas debido a cambios en el material y, por tanto, suponga un riesgo de lesiones. No exponga el producto a las condiciones climáticas innecesariamente durante largos períodos de tiempo.
- Después de usar el producto, guárdelo siempre en un lugar seco en una habitación con temperatura controlada. Antes de cada uso, revise el producto para detectar cambios en el material.

## **INSTALACIÓN**

- Antes de instalar el producto, verifique que las opciones de suspensión tengan suficiente estabilidad o resistencia para eliminar el riesgo de lesiones. Puede obtener información sobre materiales de fijación adecuados, como cuerdas y ganchos para mosquetones, en su comercio especializado.
- Antes del montaje, asegúrese de que el punto de montaje (techo, rama de árbol o soporte) sea estable, fuerte y esté diseñado para soportar la carga.
- Utilice únicamente componentes de montaje originales incluidos con el producto o recomendados por el fabricante.
- Si se instala al aire libre, revise periódicamente el estado de la rama o estructura a la que está sujeta la hamaca.
- Asegúrese de que el espacio circundante esté libre de obstáculos como paredes, muebles o lámparas.
- Asegúrate de que el techo o elemento al que se montará la hamaca sea lo suficientemente fuerte para soportar la carga.
- Seleccione la broca adecuada para el material del techo (p. ej., broca para hormigón).
- Realice un agujero con una profundidad y un diámetro adecuados para los tacos de expansión.
- Limpie el orificio de polvo para asegurarse de que el pasador se asiente firmemente.
- Inserte el tapón de expansión en el orificio (si lo usa).
- Atornille el gancho del techo con la mano y luego apriételo con una llave para asegurarse de que esté estable.
- Compruebe que el gancho esté bien sujeto tirando de él suavemente hacia abajo.
- Fija la hamaca al gancho mediante las cuerdas incorporadas o mediante un mosquetón.
- Asegúrese de que las cuerdas estén tensadas uniformemente para que la hamaca cuelgue de manera constante y horizontal.
- Verifique que todos los componentes estén bien sujetos antes del primer uso.
- Pesa ligeramente la hamaca con la mano para asegurarte de que todo esté estable.
- Luego siéntese lentamente y verifique que la hamaca soporte su peso y que no haya signos de herrajes de montaje sueltos.
- Si va a montar la hamaca al aire libre (por ejemplo, en la rama de un árbol), asegúrese de que la rama esté sana, gruesa y duradera.

## **ALMACENAMIENTO, LIMPIEZA**

Cuando no esté en uso, guarde siempre el producto en un lugar seco y limpio a temperatura ambiente. ¡IMPORTANTE! No limpie con agentes de limpieza fuertes.



### **CONSEJOS E INFORMACIÓN SOBRE LA GESTIÓN DE ENVASES USADOS**

El embalaje está fabricado con materiales respetuosos con el medio ambiente que pueden desecharse en su centro de reciclaje local.

El material de embalaje usado debe entregarse en un punto de recogida de residuos designado por las autoridades locales. La información sobre cómo deshacerse de un producto usado la proporciona el municipio o la oficina municipal.

El producto cumple con los requisitos europeos y nacionales para la seguridad de dispositivos y productos.

Nos reservamos el derecho de realizar cambios en el texto, el diseño y los datos del producto sin previo aviso.

Geachte heer/mevrouw, bedankt voor de aankoop van ons product!

Lees voordat u het product gebruikt de onderstaande instructies voor het juiste gebruik van het product.

Bewaar deze handleiding voor toekomstig gebruik en volg de aanbevelingen ervan, aangezien het niet naleven ervan een bedreiging voor het leven of de gezondheid kan vormen.

## **TOEPASSING EN BESCHRIJVING**

Een hangmat is een comfortabele en veelzijdige zitplaats die is ontworpen voor gebruik zowel binnen als buiten. Dankzij de compacte vorm en het gesloten ontwerp biedt het een gezellige plek voor kinderen en volwassenen om te ontspannen, spelen of lezen. Het product is ideaal voor installatie in tuinen, op terrassen, in kinderkamers of zelfs in ontspanningsruimtes in kantoren.

### **TIP**

- Het apparaat moet worden gecontroleerd op volledigheid van levering en zichtbare schade.
- In geval van een onvolledige levering of schade door gebrekkige verpakking of transport kunt u contact opnemen met de servicehotline.

## **TECHNISCHE GEGEVENS**

- Lengte van het houten frame: 90cm
- Materiaallengte: 130cm
- Materiaalbreedte: 100cm
- Afmetingen kussen: 2x 40cm x 40cm
- Toegestane belasting: 120 kg

## **VEILIGHEIDSinSTRUCTIES**

- Laat kinderen nooit zonder toezicht toegang krijgen tot de verpakking. Gevaar voor verstikking.
- Waarschuwing! Vanwege openingen die mogelijk verstikkingsgevaar kunnen opleveren, is dit product niet geschikt voor gebruik door kinderen zonder toezicht.  
Waarschuwing! Niet geschikt voor personen jonger dan 14 jaar.
- Materiaalveranderingen veroorzaakt door weersomstandigheden!
- Zon, UV-straling, regen, relatieve luchtvochtigheid en temperatuur beïnvloeden het materiaal.
- Het risico bestaat dat het product door veranderingen in het materiaal niet bestand is tegen de gespecificeerde belastingen en daardoor letselgevaar oplevert. Stel het product niet onnodig langdurig bloot aan weersomstandigheden.
- Houd het product uit de buurt van kinderen.
- Het product is geen speelgoed.
- Gebruik het product alleen voor het beoogde doel.
- Het product moet door een volwassene worden geïnstalleerd.
- Zorg ervoor dat het product niet wordt gebruikt als schommel, klimnet of gymnastiektoestel. Ga niet op het product staan, stap niet met uw voeten eerst op het product en steek uw hoofd niet door bevestigingselementen, bijv. touwen.
- Kabels en materialen verslijten en kunnen breukgevoelig worden.
- Controleer het product vóór elk gebruik op beschadigingen of slijtage. Het product mag alleen gebruikt worden als het in perfecte staat verkeert!
- Gebruik het product niet op harde grond, cement, asfalt of andere harde oppervlakken.
- Om het risico op letsel bij het vallen uit een hangmat te minimaliseren, dient u het product indien mogelijk alleen te gebruiken op oppervlakken met schokabsorberende eigenschappen, zoals tapijt of buitengras.
- Controleer vóór gebruik of het product correct is opgehangen.
- Voordat u het product aan een muur monteert, moet u ervoor zorgen dat de geselecteerde muur geschikt is voor montage van het product. Indien nodig deskundig advies inwinnen.
- Het product mag slechts door één persoon worden gebruikt.
- Gebruik het product niet in de buurt van open vuur.
- Gebruik het product niet als het laagste punt ervan, belast, minder dan 20 cm boven de grond ligt.
- Zorg ervoor dat er voldoende vrije ruimte van minimaal 1,5 m aan de zijkanten overblijft als het product gekanteld is.
- Zorg ervoor dat het product correct en in overeenstemming met deze gebruiksaanwijzing is gemonteerd. Onjuiste installatie kan leiden tot persoonlijk letsel en de veiligheid en prestaties van het product in gevaar brengen.
- Controleer of het plafond geschikt is voor plafondmontage van het product. Installatie op een ongeschikt plafondoppervlak kan letsel veroorzaken.
- U moet zich door een tweede persoon laten helpen bij het op- en afstappen van het product om het risico op vallen te minimaliseren

## **VOORKOMEN VAN SCHADE AAN EIGENDOMMEN**

- Zon, UV-straling, regen, relatieve luchtvochtigheid en temperatuur beïnvloeden het materiaal. Het risico bestaat dat het product door veranderingen in het materiaal niet bestand is tegen de gespecificeerde belastingen en daardoor letselgevaar oplevert. Stel het product niet onnodig langdurig bloot aan weersomstandigheden.
- Bewaar het product na gebruik altijd op een droge plaats in een ruimte met gecontroleerde temperatuur. Controleer voor elk gebruik het product op materiaalveranderingen.

## **INSTALLATIE**

- Controleer voordat u het product installeert de ophangmogelijkheden op voldoende stabiliteit of sterkte om het risico op letsel uit te sluiten. Informatie over geschikte bevestigingsmaterialen, zoals touwen en haken voor karabijnhaken, kunt u verkrijgen bij uw speciaalzaak.
- Zorg er vóór de montage voor dat het montagepunt (plafond, boomtak of standaard) stabiel en sterk is en ontworpen is om de lading te dragen.
- Gebruik alleen originele montageonderdelen die bij het product zijn geleverd of die door de fabrikant worden aanbevolen.
- Als u de hangmat buiten installeert, controleer dan regelmatig de staat van de tak of structuur waaraan de hangmat is bevestigd.
- Zorg ervoor dat de omringende ruimte vrij is van obstakels zoals muren, meubels of lampen.
- Zorg ervoor dat het plafond of het element waaraan de hangmat wordt gemonteerd sterk genoeg is om de lading te dragen.
- Kies de juiste boor voor het plafondmateriaal (bijvoorbeeld betonboor).
- Boor een gat met een diepte en diameter die geschikt is voor de expansiepluggen.
- Maak het gat schoon van stof om ervoor te zorgen dat de pin stevig zit.
- Steek de expansieplug in het gat (indien gebruikt).
- Schroef de plafondhaak met de hand vast en draai hem vervolgens vast met een sleutel om er zeker van te zijn dat hij stabiel staat.
- Controleer of de haak stevig vastzit door hem voorzichtig naar beneden te trekken.
- Bevestig de hangmat aan de haak met behulp van de ingebouwde touwen of met een karabijnhaak.
- Zorg ervoor dat de touwen gelijkmatig gespannen zijn, zodat de hangmat stabiel en horizontaal hangt.
- Controleer vóór het eerste gebruik of alle onderdelen stevig vastzitten.
- Verzwaar de hangmat lichtjes met je hand, zodat alles stabiel staat.
- Ga vervolgens langzaam zitten en controleer of de hangmat zijn gewicht ondersteunt en er geen tekenen zijn van loszittend bevestigingsmateriaal.
- Als je de hangmat buiten (bijvoorbeeld aan een boomtak) monteert, zorg er dan voor dat de tak gezond, dik en duurzaam is.

## **OPSLAG, REINIGING**

Wanneer u het product niet gebruikt, bewaar het dan altijd op een droge en schone plaats bij kamertemperatuur. **BELANGRIJK!** Maak het apparaat niet schoon met agressieve schoonmaakmiddelen.



### **TIPS EN INFORMATIE OVER HET BEHEER VAN GEBRUIKTE VERPAKKING**

De verpakking is gemaakt van milieuvriendelijke materialen die u kunt inleveren bij uw plaatselijke recyclingcentrum.

Gebruikt verpakkingsmateriaal dient te worden afgegeven bij een door de plaatselijke autoriteiten aangewezen afvalinzamelpunt. Informatie over hoe u een gebruikt product moet weggooien, krijgt u van de gemeente of het stadskantoor.

Het product voldoet aan de Europese en nationale eisen voor de veiligheid van apparaten en producten.

Wij behouden ons het recht voor om zonder voorafgaande kennisgeving wijzigingen in de tekst, het ontwerp en de productgegevens aan te brengen.

Bästa herr/fru, tack för att du köpte vår produkt!

Innan du använder produkten, läs instruktionerna nedan för korrekt användning av produkten.

Vänligen spara denna handbok för framtida referens och följ dess rekommendationer, eftersom underlåtenhet att följa dem kan utgöra ett hot mot liv eller hälsa.

## **ANVÄNDNING OCH BESKRIVNING**

En hängmatta är en bekväm och mångsidig sits designad för användning både inomhus och utomhus. Tack vare sin kompakta form och slutna design ger den en mysig plats för barn och vuxna att koppla av, leka eller läsa. Produkten är idealisk för installation i trädgårdar, på terrasser, i barnrum eller till och med i relaxavdelningar på kontor.

## **DRICKS**

- Enheten bör kontrolleras med avseende på leveransens fullständighet och synliga skador.
- Vid ofullständig leverans eller skada på grund av felaktig förpackning eller transport, vänligen kontakta servicejouren.

## **TEKNISKA DATA**

- Längd på träramen: 90cm
- Materiallängd: 130cm
- Material bredd: 100cm
- Kuddens mått: 2x 40cm x 40cm
- Tillåten belastning: 120 kg

## **SÄKERHETSINSTRUKTIONER**

- Låt aldrig barn få tillgång till förpackningar utan tillsyn. Risk för kvävning.
- Varning! På grund av öppningar som kan utgöra en potentiell kvävningsrisk är denna produkt inte lämplig för användning av barn utan tillsyn.  
Varning! Ej lämplig för personer under 14 år.
- Materialförändringar orsakade av väderförhållanden!
- Sol, UV-strålning, regn, relativ luftfuktighet och temperaturer påverkar materialet.
- Det finns en risk att produkten inte tål de angivna belastningarna på grund av materialförändringar och därför utgör en risk för skador. Utsätt inte produkten för väderförhållanden i onödan under långa perioder.
- Håll produkten borta från barn.
- Produkten är inte en leksak.
- Använd produkten endast för dess avsedda ändamål.
- Produkten ska installeras av en vuxen.
- Se till att produkten inte används som gunga, klätternät eller gymnastikutrustning. Stå inte på produkten, trampa inte på produkten med fötterna först och stick inte in huvudet genom fästelement, t.ex.
- Kablar och material slits ut och kan bli känsliga för brott.
- Före varje användning, kontrollera produkten för skada eller slitage. Produkten får endast användas om den är i perfekt skick!
- Använd inte produkten på hård mark, cement, asfalt eller andra hårda ytor.
- För att minimera risken för skador när du faller från en hängmatta, använd om möjligt produkten endast på ytor med stötdämpande egenskaper, såsom mattor eller utomhusgräs.
- Före användning, se till att produkten hängs upp korrekt.
- Innan du monterar på en vägg, se till att den valda väggen är lämplig för montering av produkten. Vid behov, sök specialistråd.
- Produkten får endast användas av en person.
- Använd inte produkten nära öppen låga.
- Använd inte produkten om dess lägsta punkt vid belastning är mindre än 20 cm över marken.
- Se till att lämna tillräckligt med fritt utrymme på minst 1,5 m på sidorna när produkten lutar.
- Se till att produkten har monterats korrekt och i enlighet med denna bruksanvisning. Felaktig installation kan leda till personskada och äventyra produktens säkerhet och prestanda.
- Kontrollera om taket är lämpligt för takmontering av produkten. Installation på en olämplig takyta kan leda till skada.
- Du bör ha en andra person som hjälper dig när du går på och av produkten för att minimera risken att falla

## **FÖRHINDRA EGENDOMSSKADA**

- Sol, UV-strålning, regn, relativ luftfuktighet och temperaturer påverkar materialet. Det finns en risk att produkten inte tål de angivna belastningarna på grund av materialförändringar och därför utgör en risk för skador. Utsätt inte produkten för väderförhållanden i onödan under långa perioder.
- Efter användning av produkten, förvara den alltid på en torr plats i ett temperaturkontrollerat rum. Före varje användning, kontrollera produkten för ändringar i materialet.

## **INSTALLATION**

- Innan du installerar produkten, kontrollera upphängningsalternativen för tillräcklig stabilitet eller styrka för att eliminera risken för skada. Information om lämpliga fästmaterial, såsom linor och krokar för karbinhakar, kan du få i din fackhandel.

- Innan montering, se till att monteringspunkten (tak, trädgren eller stativ) är stabil, stark och utformad för att stödja lasten.
- Använd endast originalmonteringskomponenter som medföljer produkten eller rekommenderas av tillverkaren.
- Om den installeras utomhus, kontrollera regelbundet skicket på grenen eller strukturen som hängmattan är fäst vid.
- Se till att det omgivande utrymmet är fritt från hinder som väggar, möbler eller lampor.
- Se till att taket eller elementet som hängmattan ska monteras på är tillräckligt starkt för att bära upp lasten.
- Välj lämplig borrar för takmaterialet (t.ex. betongbollar).
- Borrar ett hål med ett djup och en diameter som är lämpliga för expansionspluggarna.
- Rengör hålet från damm för att säkerställa att stiftet sitter stadigt.
- Sätt i expansionspluggen i hålet (om det används).
- Skruva i takkroken för hand och dra sedan åt den med en skiftnyckel för att se till att den är stabil.
- Kontrollera att kroken sitter ordentligt fast genom att försiktigt dra ner den.
- Fäst hängmattan på kroken med hjälp av de inbyggda repen eller med en karbinhake.
- Se till att linorna är jämnt spända så att hängmattan hänger stadigt och horisontellt.
- Kontrollera att alla komponenter är ordentligt fastsatta före första användningen.
- Väg lätt hängmattan med handen för att se till att allt är stabilt.
- Sätt dig sedan ner långsamt och kontrollera att hängmattan stödjer sin vikt och att det inte finns några tecken på lös monteringsutrustning.
- Om du monterar hängmattan utomhus (t.ex. på en trädgren), se till att grenen är frisk, tjock och hållbar.

## **FÖRVARING, RENGÖRING**

När produkten inte används, förvara alltid produkten på en torr och ren plats i rumstemperatur. VIKTIG! Rengör inte med starka rengöringsmedel.



### **TIPS OCH INFORMATION OM HANTERING AV ANVÄNDA FÖRPACKNINGAR**

Förpackningen är gjord av miljövänliga material som kan lämnas till din lokala återvinningscentral.

Använt förpackningsmaterial ska lämnas till en avfallsinsamlingsplats som utsetts av lokala myndigheter. Information om hur man gör sig av med en använd produkt tillhandahålls av kommunen eller stadskontoret.

Produkten uppfyller europeiska och nationella krav för säkerhet för enheter och produkter.

Vi förbehåller oss rätten att göra ändringar i text, design och produktdata utan föregående meddelande.

Αγαπητέ κύριε/κυρία, σας ευχαριστούμε που αγοράσατε το προϊόν μας!

Πριν χρησιμοποιήσετε το προϊόν, διαβάστε τις παρακάτω οδηγίες για τη σωστή χρήση του προϊόντος.

Φυλάξτε αυτό το εγχειρίδιο για μελλοντική αναφορά και ακολουθήστε τις συστάσεις του, καθώς η μη συμμόρφωση μπορεί να αποτελέσει απειλή για τη ζωή ή την υγεία.

## **ΕΦΑΡΜΟΓΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΓΡΑΦΗ**

Η αιώρα είναι ένα άνετο και ευέλικτο κάθισμα σχεδιασμένο για χρήση τόσο σε εσωτερικούς όσο και σε εξωτερικούς χώρους. Χάρη στο συμπαγές σχήμα και τον κλειστό σχεδιασμό του, παρέχει ένα άνετο μέρος για παιδιά και ενήλικες για χαλάρωση, παιχνίδι ή ανάγνωση. Το προϊόν είναι ιδανικό για εγκατάσταση σε κήπους, σε βεράντες, σε παιδικά δωμάτια ή ακόμα και σε χώρους χαλάρωσης σε γραφεία.

## **ΑΚΡΟ**

- Η συσκευή θα πρέπει να ελεγχθεί για πληρότητα παράδοσης και ορατή ζημιά.
- Σε περίπτωση ατελούς παράδοσης ή ζημιάς λόγω ελαττωματικής συσκευασίας ή μεταφοράς, επικοινωνήστε με την τηλεφωνική γραμμή εξυπηρέτησης.

## **ΤΕΧΝΙΚΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ**

- Μήκος ξύλινου σκελετού: 90cm
- Μήκος υλικού: 130 cm
- Πλάτος υλικού: 100 cm
- Διαστάσεις μαξιλαριού: 2x40cm x 40cm
- Επιτρεπόμενο φορτίο: 120 kg

## **ΟΔΗΓΙΕΣ ΑΣΦΑΛΕΙΑΣ**

- Ποτέ μην επιτρέπετε στα παιδιά να έχουν πρόσβαση στη συσκευασία χωρίς επίβλεψη. Κίνδυνος ασφυξίας.
- Προειδοποίηση! Λόγω ανοιγμάτων που μπορεί να ενέχουν πιθανό κίνδυνο πνιγμού, αυτό το προϊόν δεν είναι κατάλληλο για χρήση από παιδιά χωρίς επίβλεψη.  
Προειδοποίηση! Δεν είναι κατάλληλο για άτομα κάτω των 14 ετών.
- Αλλαγές υλικών λόγω καιρικών συνθηκών!
- Ο ήλιος, η υπεριώδης ακτινοβολία, η βροχή, η σχετική υγρασία και οι θερμοκρασίες επηρεάζουν το υλικό.
- Υπάρχει κίνδυνος το προϊόν να μην αντέξει τα καθορισμένα φορτία λόγω αλλαγών στο υλικό και επομένως να εγκυμονεί κίνδυνο τραυματισμού. Μην εκθέτετε το προϊόν σε καιρικές συνθήκες άσκοπα για μεγάλες χρονικές περιόδους.
- Κρατήστε το προϊόν μακριά από παιδιά.
- Το προϊόν δεν είναι παιχνίδι.
- Χρησιμοποιήστε το προϊόν μόνο για τον προορισμό του.
- Το προϊόν πρέπει να εγκατασταθεί από ενήλικα.
- Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν δεν χρησιμοποιείται ως κούνια, δίχτυ αναρρίχησης ή γυμναστική. Μην στέκεστε πάνω στο προϊόν, μην πατάτε πρώτα το προϊόν με τα πόδια σας και μην περνάτε το κεφάλι σας μέσα από στοιχεία στερέωσης, π.χ.
- Τα καλώδια και τα υλικά φθείρονται και μπορεί να γίνουν επιρρεπή σε θραύση.
- Πριν από κάθε χρήση, ελέγχετε το προϊόν για ζημιά ή φθορά. Το προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο εάν είναι σε άριστη κατάσταση!
- Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν σε σκληρό έδαφος, τσιμέντο, ασφαλτό ή άλλες σκληρές επιφάνειες.
- Για να ελαχιστοποιήσετε τον κίνδυνο τραυματισμού κατά την πτώση από μια αιώρα, εάν είναι δυνατόν, χρησιμοποιήστε το προϊόν μόνο σε επιφάνειες με ιδιότητες απορρόφησης κραδασμών, όπως χαλί ή γρασίδι εξωτερικού χώρου.
- Πριν από τη χρήση, βεβαιωθείτε ότι το προϊόν έχει κρεμαστεί σωστά.
- Πριν από την τοποθέτηση σε τοίχο, βεβαιωθείτε ότι ο επιλεγμένος τοίχος είναι κατάλληλος για την τοποθέτηση του προϊόντος. Εάν είναι απαραίτητο, ζητήστε τη συμβουλή ειδικού.
- Το προϊόν μπορεί να χρησιμοποιηθεί μόνο από ένα άτομο.
- Μη χρησιμοποιείτε το προϊόν κοντά σε ανοιχτή φλόγα.
- Μην χρησιμοποιείτε το προϊόν εάν το χαμηλότερο σημείο του όταν είναι φορτωμένο είναι λιγότερο από 20 cm πάνω από το έδαφος.
- Φροντίστε να αφήνετε αρκετό ελεύθερο χώρο τουλάχιστον 1,5 m στα πλάγια όταν το προϊόν έχει κλίση.
- Βεβαιωθείτε ότι το προϊόν έχει συναρμολογηθεί σωστά και σύμφωνα με αυτές τις οδηγίες χρήσης. Η ακατάλληλη εγκατάσταση μπορεί να οδηγήσει σε προσωπικό τραυματισμό και να θέσει σε κίνδυνο την ασφάλεια και την απόδοση του προϊόντος.
- Ελέγξτε εάν η οροφή είναι κατάλληλη για τοποθέτηση στην οροφή του προϊόντος. Η εγκατάσταση σε ακατάλληλη επιφάνεια οροφής μπορεί να προκαλέσει τραυματισμό.
- Θα πρέπει να ζητήσετε από ένα δεύτερο άτομο να σας βοηθήσει όταν ανεβαίνετε και κατεβαίνετε από το προϊόν για να ελαχιστοποιήσετε τον κίνδυνο πτώσης

## **ΠΡΟΛΗΨΗ ΖΗΜΙΑΣ ΠΕΡΙΟΥΣΙΑΣ**

- Ο ήλιος, η υπεριώδης ακτινοβολία, η βροχή, η σχετική υγρασία και οι θερμοκρασίες επηρεάζουν το υλικό. Υπάρχει κίνδυνος το προϊόν να μην αντέξει τα καθορισμένα φορτία λόγω αλλαγών στο υλικό και επομένως να εγκυμονεί κίνδυνο τραυματισμού. Μην εκθέτετε το προϊόν σε καιρικές συνθήκες άσκοπα για μεγάλες χρονικές περιόδους.
- Μετά τη χρήση του προϊόντος, να το αποθηκεύετε πάντα σε ξηρό μέρος σε χώρο ελεγχόμενης θερμοκρασίας. Πριν από κάθε χρήση, ελέγχετε το προϊόν για αλλαγές στο υλικό.

## **ΕΓΚΑΤΑΣΤΑΣΗ**

- Πριν εγκαταστήσετε το προϊόν, ελέγξτε τις επιλογές ανάρτησης για επαρκή σταθερότητα ή αντοχή για να εξαλείψετε τον κίνδυνο τραυματισμού. Μπορείτε να λάβετε πληροφορίες σχετικά με τα κατάλληλα υλικά στερέωσης, όπως σχοινιά και γάντζους για καραμπίνερ, από το εξειδικευμένο κατάστημά σας.
- Πριν από την τοποθέτηση, βεβαιωθείτε ότι το σημείο στερέωσης (οροφή, κλαδί δέντρου ή βάση) είναι σταθερό, ισχυρό και σχεδιασμένο για να υποστηρίξει το φορτίο.
- Χρησιμοποιείτε μόνο γνήσια εξαρτήματα στερέωσης που περιλαμβάνονται στο προϊόν ή συνιστώνται από τον κατασκευαστή.
- Εάν εγκαθίσταται σε εξωτερικό χώρο, ελέγχετε τακτικά την κατάσταση του κλάδου ή της κατασκευής στην οποία είναι προσαρτημένη η αιώρα.
- Βεβαιωθείτε ότι ο περιβάλλον χώρος είναι ελεύθερος από εμπόδια όπως τοίχους, έπιπλα ή φωτιστικά.
- Βεβαιωθείτε ότι η οροφή ή το στοιχείο στο οποίο θα τοποθετηθεί η αιώρα είναι αρκετά ανθεκτικό για να υποστηρίξει το φορτίο.
- Επιλέξτε το κατάλληλο τρυπάνι για το υλικό οροφής (π.χ. τρυπάνι σκυροδέματος).
- Ανοίξτε μια τρύπα με βάθος και διάμετρο κατάλληλο για τα πώματα διαστολής.
- Καθαρίστε την τρύπα από τη σκόνη για να βεβαιωθείτε ότι ο πείρος κάθεται σταθερά.
- Εισαγάγετε το πώμα διαστολής στην οπή (εάν χρησιμοποιείτε).
- Βιδώστε το γάντζο οροφής με το χέρι και μετά σφίξτε το με ένα κλειδί για να βεβαιωθείτε ότι είναι σταθερό.
- Ελέγξτε ότι το άγκιστρο είναι καλά στερεωμένο τραβώντας το απαλά προς τα κάτω.
- Στερεώστε την αιώρα στο άγκιστρο χρησιμοποιώντας τα ενσωματωμένα σχοινιά ή χρησιμοποιώντας καραμπίνερ.
- Βεβαιωθείτε ότι τα σχοινιά είναι ομοιόμορφα τεντωμένα έτσι ώστε η αιώρα να κρέμεται σταθερά και οριζόντια.
- Βεβαιωθείτε ότι όλα τα εξαρτήματα έχουν στερεωθεί καλά πριν από την πρώτη χρήση.
- Ζυγίστε ελαφρά την αιώρα με το χέρι σας για να βεβαιωθείτε ότι όλα είναι σταθερά.
- Στη συνέχεια, καθίστε αργά και ελέγξτε ότι η αιώρα αντέχει το βάρος της και ότι δεν υπάρχουν σημάδια χαλάρωσης του υλικού τοποθέτησης.
- Εάν τοποθετείτε την αιώρα σε εξωτερικό χώρο (π.χ. σε κλαδί δέντρου), βεβαιωθείτε ότι το κλαδί είναι υγιές, παχύ και ανθεκτικό.

## **ΑΠΟΘΗΚΕΥΣΗ, ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΣ**

Όταν δεν χρησιμοποιείται, αποθηκεύετε πάντα το προϊόν σε στεγνό και καθαρό μέρος σε θερμοκρασία δωματίου. ΣΠΟΥΔΑΙΟΣ! Μην καθαρίζετε χρησιμοποιώντας σκληρά καθαριστικά.



### **ΣΥΜΒΟΥΛΕΣ ΚΑΙ ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΕΣ ΓΙΑ ΤΗ ΔΙΑΧΕΙΡΙΣΗ ΜΕΤΑΧΕΙΡΙΣΜΕΝΩΝ ΣΥΣΚΕΥΑΣΙΩΝ**

Η συσκευασία είναι κατασκευασμένη από φιλικά προς το περιβάλλον υλικά που μπορούν να απορριφθούν στο τοπικό σας κέντρο ανακύκλωσης.

Το χρησιμοποιημένο υλικό συσκευασίας θα πρέπει να παραδίδεται σε σημείο συλλογής απορριμμάτων που ορίζεται από τις τοπικές αρχές. Πληροφορίες σχετικά με τον τρόπο απόρριψης ενός χρησιμοποιημένου προϊόντος παρέχονται από το γραφείο του δήμου ή της πόλης.

Το προϊόν πληροί τις ευρωπαϊκές και εθνικές απαιτήσεις για την ασφάλεια συσκευών και προϊόντων.

Διατηρούμε το δικαίωμα να κάνουμε αλλαγές στο κείμενο, το σχέδιο και τα δεδομένα προϊόντος χωρίς προηγούμενη ειδοποίηση.

Stimate domnule/doamnă, vă mulțumim că ați achiziționat produsul nostru!

Înainte de a utiliza produsul, vă rugăm să citiți instrucțiunile de mai jos pentru utilizarea corectă a produsului.

Vă rugăm să păstrați acest manual pentru referințe viitoare și să urmați recomandările acestuia, deoarece nerespectarea poate reprezenta o amenințare pentru viață sau sănătate.

## **APLICAȚIE ȘI DESCRIERE**

Un hamac este un scaun confortabil și versatil conceput pentru a fi utilizat atât în interior, cât și în exterior. Datorită formei sale compacte și designului închis, oferă un loc confortabil pentru copii și adulți să se relaxeze, să se joace sau să citească. Produsul este ideal pentru instalarea în grădini, pe terase, în camerele copiilor sau chiar în zonele de relaxare din birouri.

## **SFAT**

- Dispozitivul trebuie verificat pentru caracterul complet al livrării și deteriorarea vizibilă.
- În cazul unei livrări incomplete sau a unei deteriorări din cauza ambalajului sau transportului defectuos, vă rugăm să contactați linia telefonică de service.

## **DATE TEHNICE**

- Lungimea ramei din lemn: 90 cm
- Lungime material: 130 cm
- Latime material: 100 cm
- Dimensiuni perna: 2x 40cm x 40cm
- Sarcina admisa: 120 kg

## **INSTRUCȚIUNI DE SIGURANȚĂ**

- Nu permiteți niciodată copiilor să aibă acces la ambalaj fără supraveghere. Pericol de sufocare.
- Avertizare! Datorită deschiderilor care pot prezenta un potențial pericol de sufocare, acest produs nu este potrivit pentru utilizare de către copii nesupravegheați.  
Avertizare! Nu este potrivit pentru persoanele sub 14 ani.
- Modificări materiale cauzate de condițiile meteorologice!
- Soarele, radiațiile UV, ploaia, umiditatea relativă și temperaturile afectează materialul.
- Există riscul ca produsul să nu reziste la sarcinile specificate din cauza modificărilor materialului și, prin urmare, să prezinte un risc de rănire. Nu expuneți produsul la condiții meteorologice în mod inutil pentru perioade lungi de timp.
- Păstrați produsul departe de copii.
- Produsul nu este o jucărie.
- Utilizați produsul numai în scopul pentru care a fost destinat.
- Produsul trebuie instalat de către un adult.
- Asigurați-vă că produsul nu este folosit ca leagăn, plasă de alpinism sau echipament de gimnastică. Nu stați pe produs, nu călcați pe produs cu picioarele înainte și nu treceți capul prin elementele de prindere, de ex.
- Cablurile și materialele se uzează și pot deveni susceptibile la rupere.
- Înainte de fiecare utilizare, verificați produsul pentru deteriorare sau uzură. Produsul poate fi folosit numai dacă este în stare perfectă!
- Nu utilizați produsul pe teren dur, ciment, asfalt sau alte suprafețe dure.
- Pentru a minimiza riscul de rănire la cădere de pe un hamac, dacă este posibil, utilizați produsul numai pe suprafețe cu proprietăți de absorbție a șocurilor, cum ar fi covorul sau iarba de exterior.
- Înainte de utilizare, asigurați-vă că produsul este agățat corect.
- Înainte de a monta pe un perete, asigurați-vă că peretele selectat este potrivit pentru montarea produsului. Dacă este necesar, solicitați sfatul unui specialist.
- Produsul poate fi folosit doar de o singură persoană.
- Nu utilizați produsul în apropierea unei flăcări deschise.
- Nu utilizați produsul dacă punctul său cel mai de jos când este încărcat este la mai puțin de 20 cm deasupra solului.
- Asigurați-vă că lăsați suficient spațiu liber de cel puțin 1,5 m pe părțile laterale când produsul este înclinat.
- Asigurați-vă că produsul a fost asamblat corect și în conformitate cu aceste instrucțiuni de utilizare. Instalarea necorespunzătoare poate duce la vătămări corporale și poate compromite siguranța și performanța produsului.
- Verificați dacă tavanul este potrivit pentru montarea produsului pe tavan. Instalarea pe o suprafață necorespunzătoare a tavanului poate duce la vătămări.
- Ar trebui să aveți o a doua persoană care să vă ajute atunci când urcați și coborâți produsul pentru a minimiza riscul de cădere

## **PREVENIREA DAUNELOR PROPRIETATEI**

- Soarele, radiațiile UV, ploaia, umiditatea relativă și temperaturile afectează materialul. Există riscul ca produsul să nu reziste la sarcinile specificate din cauza modificărilor materialului și, prin urmare, să prezinte un risc de rănire. Nu expuneți produsul la condiții meteorologice în mod inutil pentru perioade lungi de timp.
- După utilizarea produsului, păstrați-l întotdeauna într-un loc uscat, într-o încăpere cu temperatură controlată. Înainte de fiecare utilizare, verificați produsul pentru modificări ale materialului.

## **INSTALARE**

- Înainte de a instala produsul, verificați opțiunile de suspensie pentru stabilitate sau rezistență suficientă pentru a elimina riscul de rănire. Puteți obține informații despre materialele de prindere adecvate, cum ar fi frânghiile și cârligele pentru carabiniere, de la magazinul dumneavoastră specializat.
- Înainte de montare, asigurați-vă că punctul de montare (tavan, ramură de copac sau suport) este stabil, puternic și proiectat să susțină sarcina.
- Utilizați numai componente de montaj originale incluse cu produsul sau recomandate de producător.
- Dacă este instalat în aer liber, verificați în mod regulat starea ramurii sau structurii de care este atașat hamacul.
- Asigurați-vă că spațiul înconjurător este liber de obstacole precum pereți, mobilier sau lămpi.
- Asigurați-vă că tavanul sau elementul pe care va fi montat hamacul este suficient de puternic pentru a susține sarcina.
- Selectați burghiul potrivit pentru materialul de tavan (de ex. burghiu pentru beton).
- Faceți o gaură cu o adâncime și un diametru potrivite pentru dopurile de expansiune.
- Curățați orificiul de praf pentru a vă asigura că știftul stă bine.
- Introduceți dopul de expansiune în orificiu (dacă este utilizat).
- Înșurubați cârligul de tavan cu mâna și apoi strângeți-l cu o cheie pentru a vă asigura că este stabil.
- Verificați dacă cârligul este bine fixat trăgându-l ușor în jos.
- Atașați hamacul la cârlig folosind frânghiile încorporate sau folosind o carabină.
- Asigurați-vă că frânghiile sunt tensionate uniform, astfel încât hamacul să atârne constant și orizontal.
- Verificați dacă toate componentele sunt bine atașate înainte de prima utilizare.
- Cântărește ușor hamacul cu mâna pentru a te asigura că totul este stabil.
- Apoi așezați-vă încet și verificați dacă hamacul își susține greutatea și nu există semne de feronerie de montare slăbită.
- Dacă montați hamacul în aer liber (de exemplu, pe o ramură de copac), asigurați-vă că ramura este sănătoasă, groasă și durabilă.

## **DEPOZITARE, CURĂȚARE**

Când nu îl utilizați, păstrați întotdeauna produsul într-un loc uscat și curat, la temperatura camerei. **IMPORTANT!** Nu curățați folosind agenți de curățare aspru.



### **SFATURI SI INFORMATII PRIVIND GESTIONAREA AMBALAJULUI UTILIZAT**

Ambalajul este realizat din materiale ecologice care pot fi aruncate la centrul local de reciclare.

Materialul de ambalare folosit trebuie livrat la un punct de colectare a deșeurilor desemnat de autoritățile locale. Informațiile despre modul de eliminare a unui produs uzat sunt furnizate de către oficiul comunal sau al orașului.

Produsul îndeplinește cerințele europene și naționale pentru siguranța dispozitivelor și produselor.

Ne rezervăm dreptul de a face modificări textului, designului și datelor produsului fără notificare prealabilă.

Prezado senhor/senhora, obrigado por adquirir nosso produto!

Antes de usar o produto, leia as instruções abaixo para o uso adequado do produto.

Guarde este manual para referência futura e siga suas recomendações, pois o não cumprimento pode representar uma ameaça à vida ou à saúde.

## **APLICAÇÃO E DESCRIÇÃO**

A rede é um assento confortável e versátil projetado para uso interno e externo. Graças ao seu formato compacto e design fechado, proporciona um local aconchegante para crianças e adultos relaxarem, brincarem ou lerem. O produto é ideal para instalação em jardins, terraços, quartos infantis ou mesmo em áreas de relaxamento de escritórios.

## **DICA**

- O dispositivo deve ser verificado quanto à integridade da entrega e danos visíveis.
- Em caso de entrega incompleta ou dano devido a embalagem ou transporte defeituoso, entre em contato com a linha direta de atendimento.

## **DADOS TÉCNICOS**

- Comprimento da moldura de madeira: 90cm
- Comprimento do material: 130cm
- Largura do material: 100cm
- Dimensões da almofada: 2x 40cm x 40cm
- Carga permitida: 120 kg

## **INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA**

- Nunca permita que crianças tenham acesso às embalagens sem supervisão. Perigo de asfixia.
- Aviso! Devido às aberturas que podem representar um risco potencial de asfixia, este produto não é adequado para uso por crianças sem supervisão.  
Aviso! Não é adequado para menores de 14 anos.
- Mudanças materiais causadas pelas condições climáticas!
- Sol, radiação UV, chuva, umidade relativa e temperaturas afetam o material.
- Existe o risco de o produto não suportar as cargas especificadas devido a alterações no material e, portanto, representar risco de ferimentos. Não exponha o produto às condições climáticas desnecessariamente por longos períodos de tempo.
- Mantenha o produto longe do alcance das crianças.
- O produto não é um brinquedo.
- Utilize o produto apenas para o fim a que se destina.
- O produto deve ser instalado por um adulto.
- Certifique-se de que o produto não seja utilizado como balanço, rede de escalada ou equipamento de ginástica. Não suba no produto, não pise primeiro com os pés no produto e não coloque a cabeça em elementos de fixação, por exemplo, cordas.
- Cabos e materiais desgastam-se e podem ficar suscetíveis a quebras.
- Antes de cada utilização, verifique se o produto apresenta danos ou desgaste. O produto só poderá ser utilizado se estiver em perfeitas condições!
- Não utilize o produto em solo duro, cimento, asfalto ou outras superfícies duras.
- Para minimizar o risco de ferimentos ao cair de uma rede, se possível, utilize o produto apenas em superfícies com propriedades de absorção de choque, como carpetes ou grama externa.
- Antes de usar, certifique-se de que o produto esteja pendurado corretamente.
- Antes de montar na parede, certifique-se de que a parede selecionada é adequada para a montagem do produto. Se necessário, procure aconselhamento especializado.
- O produto só pode ser utilizado por uma pessoa.
- Não use o produto perto de chamas abertas.
- Não utilize o produto se o seu ponto mais baixo quando carregado estiver a menos de 20 cm do solo.
- Certifique-se de deixar espaço livre suficiente de pelo menos 1,5 m nas laterais quando o produto estiver inclinado.
- Certifique-se de que o produto foi montado corretamente e de acordo com estas instruções de uso. A instalação inadequada pode resultar em ferimentos pessoais e comprometer a segurança e o desempenho do produto.
- Verifique se o teto é adequado para montagem do produto no teto. A instalação em uma superfície de teto inadequada pode resultar em ferimentos.
- Você deve ter uma segunda pessoa para ajudá-lo ao subir e descer do produto para minimizar o risco de queda

## **PREVENÇÃO DE DANOS À PROPRIEDADE**

- Sol, radiação UV, chuva, umidade relativa e temperaturas afetam o material. Existe o risco de o produto não suportar as cargas especificadas devido a alterações no material e, portanto, representar risco de ferimentos. Não exponha o produto às condições climáticas desnecessariamente por longos períodos de tempo.
- Após a utilização do produto, guarde-o sempre em local seco e em ambiente com temperatura controlada. Antes de cada utilização, verifique o produto quanto a alterações no material.

## **INSTALAÇÃO**

- Antes de instalar o produto, verifique as opções de suspensão quanto à estabilidade ou resistência suficiente para eliminar o risco de ferimentos. Você pode obter informações sobre materiais de fixação adequados, como cordas e ganchos para mosquetões, em uma loja especializada.
- Antes da montagem, certifique-se de que o ponto de montagem (teto, galho de árvore ou suporte) seja estável, forte e projetado para suportar a carga.
- Use apenas componentes de montagem originais incluídos com o produto ou recomendados pelo fabricante.
- Se for instalada ao ar livre, verifique regularmente o estado do galho ou estrutura onde a rede está fixada.
- Certifique-se de que o espaço envolvente está livre de obstáculos como paredes, móveis ou candeeiros.
- Certifique-se de que o teto ou elemento onde será montada a rede seja suficientemente forte para suportar a carga.
- Selecione a broca apropriada para o material do teto (por exemplo, broca para concreto).
- Faça um furo com profundidade e diâmetro adequados para os bujões de expansão.
- Limpe a poeira do orifício para garantir que o pino fique firme.
- Insira o plugue de expansão no orifício (se estiver usando).
- Aparafuse o gancho de teto manualmente e aperte-o com uma chave inglesa para garantir que esteja estável.
- Verifique se o gancho está bem preso puxando-o suavemente para baixo.
- Prenda a rede ao gancho usando as cordas embutidas ou um mosquetão.
- Certifique-se de que as cordas estejam tensionadas uniformemente para que a rede fique pendurada de forma estável e horizontal.
- Verifique se todos os componentes estão bem fixados antes do primeiro uso.
- Pese levemente a rede com a mão para garantir que tudo esteja estável.
- Em seguida, sente-se lentamente e verifique se a rede está suportando seu peso e se não há sinais de peças de montagem soltas.
- Se você estiver montando a rede ao ar livre (por exemplo, em um galho de árvore), certifique-se de que o galho seja saudável, grosso e durável.

### **ARMAZENAMENTO, LIMPEZA**

Quando não estiver em uso, guarde sempre o produto em local seco e limpo em temperatura ambiente. **IMPORTANTE!** Não limpe usando agentes de limpeza agressivos.



### **DICAS E INFORMAÇÕES SOBRE O GESTÃO DAS EMBALAGENS USADAS**

A embalagem é feita de materiais ecológicos que podem ser descartados no centro de reciclagem local.

O material de embalagem usado deve ser entregue num ponto de recolha de resíduos designado pelas autoridades locais. As informações sobre como descartar um produto usado são fornecidas pela comuna ou prefeitura.

O produto atende aos requisitos europeus e nacionais relativos à segurança de dispositivos e produtos.

Reservamo-nos o direito de fazer alterações no texto, design e dados do produto sem aviso prévio.

Уважаеми господине/госпожо, благодарим ви, че закупихте нашия продукт!

Преди да използвате продукта, моля, прочетете инструкциите по-долу за правилна употреба на продукта.

Моля, запазете това ръководство за бъдещи справки и следвайте неговите препоръки, тъй като неспазването може да представлява заплаха за живота или здравето.

## **ПРИЛОЖЕНИЕ И ОПИСАНИЕ**

Хамакът е удобна и универсална седалка, предназначена за използване както на закрито, така и на открито. Благодарение на своята компактна форма и затворен дизайн, той осигурява уютно място за деца и възрастни за почивка, игра или четене. Продуктът е идеален за монтаж в градини, на тераси, в детски стаи или дори в зони за релакс в офиси.

## **СЪВЕТ**

- Устройството трябва да се провери за комплектност на доставката и видими повреди.
- В случай на непълна доставка или повреда поради дефектна опаковка или транспорт, моля, свържете се с горещата линия за обслужване.

## **ТЕХНИЧЕСКИ ДАННИ**

- Дължина на дървената рамка: 90cm
- Дължина на материала: 130cm
- Ширина на материала: 100cm
- Размери на възглавницата: 2x 40cm x 40cm
- Допустимо натоварване: 120 kg

## **ИНСТРУКЦИИ ЗА БЕЗОПАСНОСТ**

- Никога не позволявайте на деца да имат достъп до опаковката без надзор. Опасност от задушаване.
- Внимание! Поради отвори, които могат да представляват потенциална опасност от задавяне, този продукт не е подходящ за употреба от деца без надзор.  
Внимание! Не е подходящ за лица под 14 години.
- Материални промени, причинени от метеорологичните условия!
- Слънцето, UV радиацията, дъждът, относителната влажност и температурите оказват влияние върху материала.
- Съществува риск продуктът да не издържи посочените натоварвания поради промени в материала и следователно да представлява риск от нараняване. Не излагайте продукта ненужно на атмосферни условия за дълги периоди от време.
- Съхранявайте продукта далеч от деца.
- Продуктът не е играчка.
- Използвайте продукта само по предназначение.
- Продуктът трябва да се инсталира от възрастен.
- Уверете се, че продуктът не се използва като люлка, мрежа за катерене или гимнастическо оборудване. Не заставайте върху продукта, не стъпвайте върху продукта първо с краката си и не прокарвайте главата си през закрепващи елементи, напр.
- Кабелите и материалите се износват и могат да станат податливи на счупване.
- Преди всяка употреба проверявайте продукта за повреда или износване. Продуктът може да се използва само в перфектно състояние!
- Не използвайте продукта върху твърда земя, цимент, асфалт или други твърди повърхности.
- За да сведете до минимум риска от нараняване при падане от хамак, ако е възможно, използвайте продукта само върху повърхности с ударопоглътящи свойства, като килим или трева на открито.
- Преди употреба се уверете, че продуктът е окачен правилно.
- Преди да монтирате на стена, уверете се, че избраната стена е подходяща за монтиране на продукта. При необходимост потърсете съвет от специалист.
- Продуктът може да се използва само от едно лице.
- Не използвайте продукта близо до открит пламък.
- Не използвайте продукта, ако най-ниската му точка при натоварване е на по-малко от 20 cm над земята.
- Уверете се, че сте оставили достатъчно свободно пространство от поне 1,5 m от страни, когато продуктът е наклонен.
- Уверете се, че продуктът е сглобен правилно и в съответствие с тези инструкции за употреба. Неправилното инсталиране може да доведе до нараняване и компрометиране на безопасността и работата на продукта.
- Проверете дали таванът е подходящ за таванно монтиране на продукта. Монтажът върху неподходяща таванна повърхност може да доведе до нараняване.
- Трябва да имате помощ от втори човек, когато се качвате и слизате от продукта, за да минимизирате риска от падане

## **ПРЕДОТВРАТЯВАНЕ НА ИМУЩЕСТВЕНИ ЩЕТИ**

- Слънцето, UV радиацията, дъждът, относителната влажност и температурите оказват влияние върху материала. Съществува риск продуктът да не издържи посочените натоварвания поради промени в материала и следователно да представлява риск от нараняване. Не излагайте продукта ненужно на атмосферни условия за дълги периоди от време.
- След като използвате продукта, винаги го съхранявайте на сухо място в помещение с контролирана температура. Преди всяка употреба проверявайте продукта за промени в материала.

## **ИНСТАЛАЦИЯ**

- Преди да инсталирате продукта, проверете опциите за окачване за достатъчна стабилност или здравина, за да елиминирате риска от нараняване. Можете да получите информация за подходящи материали за закрепване, като въжета и куки за карабинери, от вашия специализиран магазин.
- Преди монтиране се уверете, че точката на монтиране (таван, клон на дърво или стойка) е стабилна, здрава и проектирана да поддържа товара.
- Използвайте само оригинални монтажни компоненти, включени в продукта или препоръчани от производителя.
- Ако е монтиран на открито, проверявайте редовно състоянието на клона или структурата, към която е прикрепен хамакът.
- Уверете се, че в околното пространство няма препятствия като стени, мебели или лампи.
- Уверете се, че таванът или елементът, към който ще бъде монтиран хамакът, е достатъчно здрав, за да издържи товара.
- Изберете подходящото свредло за материала на тавана (напр. свредло за бетон).
- Пробийте дупка с дълбочина и диаметър, подходящи за разширителните тапи.
- Почистете отвора от прах, за да се уверите, че щифтът стои здраво.
- Поставете тапата за разширение в отвора (ако се използва).
- Завийте куката за тавана на ръка и след това я затегнете с гаечен ключ, за да сте сигурни, че е стабилна.
- Проверете дали куката е здраво закрепена, като я издърпате леко надолу.
- Закачете хамака за куката с помощта на вградените въжета или с помощта на карабинер.
- Уверете се, че въжетата са равномерно опънати, така че хамакът да виси стабилно и хоризонтално.
- Проверете дали всички компоненти са здраво закрепени преди първа употреба.
- Леко натегнете хамака с ръка, за да сте сигурни, че всичко е стабилно.
- След това седнете бавно и проверете дали хамакът издържа тежестта си и няма следи от разхлабен монтажен хардуер.
- Ако монтирате хамака на открито (напр. върху клон на дърво), уверете се, че клонът е здрав, дебел и издръжлив.

## **СЪХРАНЕНИЕ, ПОЧИСТВАНЕ**

Когато не се използва, винаги съхранявайте продукта на сухо и чисто място при стайна температура. **ВАЖНО!** Не почиствайте с агресивни почистващи препарати.



### **СЪВЕТИ И ИНФОРМАЦИЯ ЗА УПРАВЛЕНИЕ НА ИЗПОЛЗВАНИ ОПАКОВКИ**

Опаковката е направена от екологично чисти материали, които могат да бъдат изхвърлени в местния център за рециклиране. Използваният опаковъчен материал трябва да бъде предаден в пункт за събиране на отпадъци, определен от местните власти. Информация за това как да изхвърлите използван продукт се предоставя от общинската или градска служба.

Продуктът отговаря на европейските и национални изисквания за безопасност на уредите и продуктите.

Запазваме си правото да правим промени в текста, дизайна и данните за продукта без предварително уведомление.

A termék használata előtt kérjük, olvassa el az alábbi utasításokat a termék megfelelő használatához.

Kérjük, őrizze meg ezt a kézikönyvet későbbi használatra, és kövesse a benne foglalt ajánlásokat, mivel a be nem tartása veszélyt jelenthet az életre vagy az egészségre.

## **PÁLYÁZAT ÉS LEÍRÁS**

A függőágy egy kényelmes és sokoldalú ülés, amelyet beltéri és kültéri használatra egyaránt terveztek. Kompakt formájának és zárt kialakításának köszönhetően hangulatos helyet biztosít kicsiknek és nagyoknak a kikapcsolódásra, játékra vagy olvasásra. A termék ideális kertekbe, teraszokra, gyerekszobákba vagy akár irodák pihenőterületére történő beépítésre.

## **TIPP**

- A készüléket ellenőrizni kell a szállítás hiánytalansága és a látható sérülések szempontjából.
- Hibás szállítás vagy hibás csomagolásból vagy szállításból eredő sérülés esetén forduljon a szerviz forródróthoz.

## **MŰSZAKI ADATOK**

- A fa keret hossza: 90 cm
- Anyaghossz: 130 cm
- Anyagszélesség: 100 cm
- A párna méretei: 2x40x40 cm
- Megengedett terhelés: 120 kg

## **BIZTONSÁGI UTASÍTÁSOK**

- Soha ne engedje, hogy gyermekek felügyelet nélkül hozzáférjenek a csomagoláshoz. Fulladásveszély.
- Figyelmeztetés! A fulladásveszélyt jelentő nyílások miatt ez a termék nem alkalmas felügyelet nélküli gyermekek általi használatra. Figyelmeztetés! 14 éven aluliak számára nem alkalmas.
- Az időjárási viszonyok okozta anyagi változások!
- A nap, UV sugárzás, eső, relatív páratartalom és hőmérséklet befolyásolja az anyagot.
- Fennáll annak a veszélye, hogy a termék nem viseli el az előírt terheléseket az anyag változásai miatt, és ezért sérülésveszélyt jelent. Ne tegye ki a terméket szükségtelenül hosszú ideig időjárási viszonyoknak.
- Tartsa távol a terméket gyermekektől.
- A termék nem játék.
- A terméket csak a rendeltetésének megfelelően használja.
- A terméket felnőtteknek kell telepítenie.
- Ügyeljen arra, hogy a terméket ne használja hintaként, mászóhálóként vagy tornaeszközként. Ne álljon rá a termékre, ne lépjen rá a lábával, és ne dugja át a fejét a rögzítőelemeken, pl.
- A kábelek és az anyagok elhasználódnak, és hajlamosak lehetnek a törésre.
- Minden használat előtt ellenőrizze, hogy a termék nem sérült-e vagy kopott-e. A terméket csak kifogástalan állapotban szabad használni!
- Ne használja a terméket kemény talajon, cementen, aszfalton vagy más kemény felületeken.
- A függőágyból való leeséskor bekövetkező sérülésveszély minimalizálása érdekében, ha lehetséges, csak ütéselnyelő tulajdonságú felületeken használja a terméket, például szőnyegen vagy kültéri fűvön.
- Használat előtt győződjön meg arról, hogy a termék megfelelően van felakasztva.
- A falra szerelés előtt győződjön meg arról, hogy a kiválasztott fal alkalmas a termék felszerelésére. Ha szükséges, kérjen szaktanácsot.
- A terméket csak egy személy használhatja.
- Ne használja a terméket nyílt láng közelében.
- Ne használja a terméket, ha a legalacsonyabb pontja terhelt állapotban 20 cm-nél kisebb a talaj felett.
- Ügyeljen arra, hogy a termék megdöntésekor hagyjon elegendő, legalább 1,5 m szabad helyet az oldalakon.
- Győződjön meg arról, hogy a terméket megfelelően és a jelen használati utasításnak megfelelően szerelték össze. A helytelen telepítés személyi sérülést okozhat, és veszélyeztetheti a termék biztonságát és teljesítményét.
- Ellenőrizze, hogy a mennyezet alkalmas-e a termék mennyezeti rögzítésére. Nem megfelelő mennyezeti felületre történő felszerelés sérülést okozhat.
- A leesés kockázatának minimalizálása érdekében a termékre való fel- és leszálláskor egy második személynek kell segítenie

## **VAGYONI KÁROK MEGELŐZÉSE**

- A nap, UV sugárzás, eső, relatív páratartalom és hőmérséklet befolyásolja az anyagot. Fennáll annak a veszélye, hogy a termék nem viseli el az előírt terheléseket az anyag változásai miatt, és ezért sérülésveszélyt jelent. Ne tegye ki a terméket szükségtelenül hosszú ideig időjárási viszonyoknak.
- A terméket használat után mindig száraz helyen, szabályozott hőmérsékletű helyiségben tárolja. Minden használat előtt ellenőrizze, hogy a termék anyaga nem változott-e.

## **TELEPÍTÉS**

- A termék beszerelése előtt ellenőrizze a felfüggesztési lehetőségeket, hogy megfelelő-e a stabilitás vagy szilárdság a sérülésveszély elkerülése érdekében. A megfelelő rögzítőanyagokról, például a karabinerek köteleiről és kampóiról szaküzletében tájékozódhat.

- Felszerelés előtt győződjön meg arról, hogy a rögzítési pont (mennyezet, faág vagy állvány) stabil, erős és úgy van kialakítva, hogy elbírja a terhelést.
- Csak a termékhez mellékelte vagy a gyártó által javasolt eredeti rögzítőelemeket használjon.
- Ha a szabadban telepíti, rendszeresen ellenőrizze annak az ágnak vagy szerkezetnek az állapotát, amelyhez a függőágy rögzítve van.
- Győződjön meg arról, hogy a környező tér mentes az akadályoktól, például falaktól, bútoroktól vagy lámpáktól.
- Győződjön meg arról, hogy a mennyezet vagy elem, amelyre a függőágyat rögzíteni fogja, elég erős ahhoz, hogy elbírja a terhelést.
- Válassza ki a megfelelő fúrót a mennyezet anyagához (pl. betonfúró).
- Fúrjon egy lyukat, amelynek mélysége és átmérője megfelelő a tágalási dugóknak.
- Tisztítsa meg a lyukat a portól, hogy megbizonyosodjon arról, hogy a csap szilárdan illeszkedik.
- Helyezze be a bővítődugót a lyukba (ha használ).
- Csavarja be kézzel a mennyezeti kampót, majd csavarkulccsal húzza meg, hogy biztosan stabil legyen.
- Óvatosan lefelé húzva ellenőrizze, hogy a horog biztonságosan rögzítve van-e.
- Rögzítse a függőágyat a horoghoz a beépített kötelekkel vagy karabinerrel.
- Győződjön meg arról, hogy a kötelek egyenletesen vannak megfeszítve, hogy a függőágy egyenletesen és vízszintesen lógjon.
- Az első használat előtt ellenőrizze, hogy minden alkatrész biztonságosan rögzítve van-e.
- Enyhén nehezítse meg a függőágyat a kezével, hogy minden stabil legyen.
- Ezután üljön le lassan, és ellenőrizze, hogy a függőágy elbírja-e a súlyát, és nincs-e jele meglazult rögzítőelemnek.
- Ha a függőágyat a szabadban szereli fel (például egy faágra), győződjön meg arról, hogy az ág egészséges, vastag és tartós.

## **TÁROLÁS, TISZTÍTÁS**

Használaton kívül a terméket mindig száraz és tiszta helyen, szobahőmérsékleten tárolja. FONTOS! Ne tisztítsa erős tisztítószerekkel.



### **TIPPEK ÉS INFORMÁCIÓK A HASZNÁLT CSOMAGOLÁSOK KEZELÉSÉHEZ**

A csomagolás környezetbarát anyagokból készült, amelyeket a helyi újrahasznosító központban lehet leadni.

A használt csomagolóanyagokat a helyi hatóságok által kijelölt hulladékgyűjtő helyre kell szállítani. A használt termék ártalmatlanítására vonatkozó információkat a település vagy a városi hivatal ad.

A termék megfelel a készülékek és termékek biztonságára vonatkozó európai és nemzeti követelményeknek.

Fenntartjuk a jogot a szöveg, a design és a termékadatok előzetes értesítés nélküli változtatására.

Kære hr/fru, tak fordi du har købt vores produkt!

Før du bruger produktet, skal du læse instruktionerne nedenfor for korrekt brug af produktet.

Gem venligst denne vejledning til fremtidig reference og følg dens anbefalinger, da manglende overholdelse kan udgøre en trussel mod liv eller helbred.

## **ANVENDELSE OG BESKRIVELSE**

En hængekøje er et komfortabelt og alsidigt sæde designet til brug både indendørs og udendørs. Takket være dens kompakte form og lukkede design giver den et hyggeligt sted for børn og voksne at slappe af, lege eller læse. Produktet er ideelt til installation i haver, på terrasser, i børneværelser eller endda i afslapningsområder på kontorer.

### **TIP**

- Enheden skal kontrolleres for fuldstændig levering og synlige skader.
- I tilfælde af ufuldstændig levering eller skader på grund af defekt emballage eller transport, kontakt venligst servicehotline.

## **TEKNISKE DATA**

- Længde af træramme: 90cm
- Materialelængde: 130 cm
- Materiale bredde: 100 cm
- Pudemål: 2x40cm x 40cm
- Tilladt belastning: 120 kg

## **SIKKERHEDSINSTRUKTIONER**

- Giv aldrig børn adgang til emballage uden opsyn. Fare for kvælning.
- Advarsel! På grund af åbninger, der kan udgøre en potentiel kvælningsfare, er dette produkt ikke egnet til brug af børn uden opsyn. Advarsel! Ikke egnet til personer under 14 år.
- Materialeændringer forårsaget af vejrforhold!
- Sol, UV-stråling, regn, relativ luftfugtighed og temperaturer påvirker materialet.
- Der er risiko for, at produktet ikke kan modstå de angivne belastninger på grund af ændringer i materialet og derfor udgør en risiko for skader. Udsæt ikke produktet for vejrforhold unødigt i lange perioder.
- Hold produktet væk fra børn.
- Produktet er ikke et legetøj.
- Brug kun produktet til dets tilsigtede formål.
- Produktet skal installeres af en voksen.
- Sørg for, at produktet ikke bruges som gyng, klatrenet eller gymnastikudstyr. Stå ikke på produktet, træde ikke på produktet med fødderne først og sæt ikke hovedet igennem fastgørelseselementer, f.eks.
- Kabler og materialer slides og kan blive modtagelige for brud.
- Før hver brug skal du kontrollere produktet for beskadigelse eller slitage. Produktet må kun bruges, hvis det er i perfekt stand!
- Brug ikke produktet på hårdt underlag, cement, asfalt eller andre hårde overflader.
- For at minimere risikoen for skader, når du falder ned fra en hængekøje, skal du om muligt kun bruge produktet på overflader med stødabsorberende egenskaber, såsom tæpper eller udendørs græs.
- Før brug skal du sikre dig, at produktet er hængt korrekt op.
- Før du monterer på en væg, skal du sikre dig, at den valgte væg er egnet til montering af produktet. Søg om nødvendigt specialistrådgivning.
- Produktet må kun bruges af én person.
- Brug ikke produktet i nærheden af åben ild.
- Brug ikke produktet, hvis dets laveste punkt under belastning er mindre end 20 cm over jorden.
- Sørg for at efterlade tilstrækkelig fri plads på mindst 1,5 m på siderne, når produktet vipper.
- Sørg for, at produktet er blevet samlet korrekt og i overensstemmelse med denne brugsanvisning. Forkert installation kan resultere i personskeade og kompromittere produktets sikkerhed og ydeevne.
- Tjek om loftet er egnet til loftmontering af produktet. Installation på en uegnet loftoverflade kan resultere i personskeade.
- Du bør have en anden person til at hjælpe dig, når du stiger af og på produktet for at minimere risikoen for at falde

## **FOREBYGGELSE AF EJENDOMSSKADER**

- Sol, UV-stråling, regn, relativ luftfugtighed og temperaturer påvirker materialet. Der er risiko for, at produktet ikke kan modstå de angivne belastninger på grund af ændringer i materialet og derfor udgør en risiko for skader. Udsæt ikke produktet for vejrforhold unødigt i lange perioder.
- Efter brug af produktet skal det altid opbevares på et tørt sted i et temperaturkontrolleret rum. Før hver brug skal du kontrollere produktet for ændringer i materialet.

## **INSTALLATION**

- Før du installerer produktet, skal du kontrollere ophængsmulighederne for tilstrækkelig stabilitet eller styrke for at eliminere risikoen for skade. Du kan få information om passende fastgørelsesmaterialer, såsom reb og kroge til karabinhager, hos din specialforretning.

- Før montering skal du sikre dig, at monteringspunktet (loft, trægren eller stativ) er stabilt, stærkt og designet til at understøtte belastningen.
- Brug kun originale monteringskomponenter, der følger med produktet eller anbefales af producenten.
- Hvis den er installeret udendørs, skal du regelmæssigt kontrollere tilstanden af den gren eller struktur, som hængekøjen er fastgjort til.
- Sørg for, at det omkringliggende rum er fri for forhindringer som vægge, møbler eller lamper.
- Sørg for, at loftet eller elementet, som hængekøjen skal monteres på, er stærkt nok til at understøtte belastningen.
- Vælg det passende bor til loftsmaterialet (f.eks. betonbor).
- Bor et hul med en dybde og diameter, der passer til ekspansionspropperne.
- Rengør hullet for støv for at sikre, at stiften sidder godt fast.
- Sæt ekspansionsproppen i hullet (hvis du bruger det).
- Skru loftkrogen i med hånden, og spænd den derefter med en skruenøgle for at sikre, at den er stabil.
- Kontroller, at krogen er forsvarligt fastgjort ved forsigtigt at trække den ned.
- Fastgør hængekøjen til krogen ved hjælp af de indbyggede reb eller ved hjælp af en karabinhage.
- Sørg for, at rebene er jævnt spændte, så hængekøjen hænger stabilt og vandret.
- Kontroller, at alle komponenter er forsvarligt fastgjort før første brug.
- Væg hængekøjen let med hånden for at sikre, at alt er stabilt.
- Sæt dig derefter langsomt ned og kontroller, at hængekøjen bærer sin vægt, og at der ikke er tegn på løst monteringsbeslag.
- Hvis du monterer hængekøjen udendørs (f.eks. på en trægren), skal du sørge for, at grenen er sund, tyk og holdbar.

## **OPBEVARING, RENGØRING**

Når produktet ikke er i brug, skal det altid opbevares på et tørt og rent sted ved stuetemperatur. VIGTIG! Rengør ikke med skrappe rengøringsmidler.



### **TIPS OG INFORMATION OM HÅNDTERING AF BRUGT EMBALLAGE**

Emballagen er lavet af miljøvenlige materialer, som kan afleveres på din lokale genbrugsplads.

Brugt emballagemateriale skal afleveres til et affaldsindsamlingssted udpeget af lokale myndigheder. Oplysninger om, hvordan man bortskaffer et brugt produkt, gives af kommunen eller bykontoret.

Produktet opfylder europæiske og nationale krav til sikkerhed for apparater og produkter.

Vi forbeholder os retten til at foretage ændringer i tekst, design og produktdata uden forudgående varsel.

Vážený pán/pani, ďakujeme, že ste si zakúpili náš produkt!

Pred použitím produktu si prečítajte nižšie uvedené pokyny pre správne používanie produktu.

Ušchovajte si tento návod pre budúce použitie a dodržujte jeho odporúčania, pretože nedodržanie môže predstavovať ohrozenie života alebo zdravia.

### **APLIKÁCIA A POPIS**

Hojdací sieť je pohodlné a všestranné sedadlo určené na použitie v interiéri aj exteriéri. Vďaka kompaktnému tvaru a uzavretému dizajnu poskytuje deťom i dospelým útulné miesto na oddych, hru alebo čítanie. Produkt je ideálny pre inštaláciu v záhradách, na terasách, v detských izbách alebo aj v relaxačných priestoroch v kanceláriách.

### **TIP**

- Zariadenie je potrebné skontrolovať na kompletnosť dodávky a viditeľné poškodenia.
- V prípade nekompletnej dodávky alebo poškodenia v dôsledku nesprávneho balenia alebo prepravy kontaktujte prosím servisnú linku.

### **TECHNICKÉ ÚDAJE**

- Dĺžka dreveného rámu: 90 cm
- Dĺžka materiálu: 130 cm
- Šírka materiálu: 100 cm
- Rozmery vankúša: 2x 40cm x 40cm
- Povolené zaťaženie: 120 kg

### **BEZPEČNOSTNÉ POKYNY**

- Nikdy nedovoľte deťom prístup k obalom bez dozoru. Nebezpečenstvo udusenía.
- POZOR! Vzhľadom na otvory, ktoré môžu predstavovať potenciálne nebezpečenstvo udusenía, tento výrobok nie je vhodný na používanie deťmi bez dozoru.  
POZOR! Nevhodné pre osoby mladšie ako 14 rokov.
- Zmeny materiálu spôsobené poveternostnými podmienkami!
- Slnko, UV žiarenie, dážď, relatívna vlhkosť a teploty ovplyvňujú materiál.
- Existuje riziko, že výrobok v dôsledku zmien materiálu nevydrží špecifikované zaťaženie, a preto predstavuje riziko zranenia. Nevystavujte výrobok poveternostným podmienkam zbytočne na dlhú dobu.
- Výrobok uchovávať mimo dosahu detí.
- Výrobok nie je hračka.
- Výrobok používajte iba na určený účel.
- Produkt by mala inštalovať dospelá osoba.
- Uistite sa, že výrobok nie je používaný ako hojdačka, lezecká sieť alebo gymnastické vybavenie. Na výrobok nestúpajte, nestúpajte naň nohami a neprestrčte hlavu cez upevňovacie prvky, napr.
- Káble a materiály sa opotrebovávajú a môžu byť náchylné na zlomenie.
- Pred každým použitím skontrolujte výrobok, či nie je poškodený alebo opotrebovaný. Výrobok je možné použiť len v bezchybnom stave!
- Výrobok nepoužívajte na tvrdý povrch, cement, asfalt alebo iné tvrdé povrchy.
- Aby ste minimalizovali riziko zranenia pri páde z hojdacej siete, pokiaľ je to možné, používajte výrobok iba na povrchoch s vlastnosťami tlmenia nárazov, ako je koberec alebo vonkajšia tráva.
- Pred použitím sa uistite, že je výrobok správne zavesený.
- Pred montážou na stenu sa uistite, že zvolená stena je vhodná na montáž produktu. V prípade potreby vyhľadajte odbornú radu.
- Výrobok môže používať iba jedna osoba.
- Výrobok nepoužívajte v blízkosti otvoreného ohňa.
- Výrobok nepoužívajte, ak je jeho najnižší bod pri zaťažení menej ako 20 cm nad zemou.
- Pri naklonení produktu dbajte na to, aby bol po stranách ponechaný dostatočný voľný priestor aspoň 1,5 m.
- Uistite sa, že výrobok bol zostavený správne a v súlade s týmto návodom na použitie. Nesprávna inštalácia môže spôsobiť zranenie osôb a ohroziť bezpečnosť a výkon produktu.
- Skontrolujte, či je strop vhodný na stropnú montáž produktu. Inštalácia na nevhodný povrch stropu môže spôsobiť zranenie.
- Pri nastupovaní a vystupovaní z produktu by vám mala pomáhať druhá osoba, aby sa minimalizovalo riziko pádu

### **PREDCHÁDZANIE ŠKOD NA MAJETKU**

- Slnko, UV žiarenie, dážď, relatívna vlhkosť a teploty ovplyvňujú materiál. Existuje riziko, že výrobok v dôsledku zmien materiálu nevydrží špecifikované zaťaženie, a preto predstavuje riziko zranenia. Nevystavujte výrobok poveternostným podmienkam zbytočne na dlhú dobu.
- Po použití výrobok vždy skladujte na suchom mieste v miestnosti s kontrolovanou teplotou. Pred každým použitím skontrolujte výrobok, či nedošlo k zmene materiálu.

### **INŠTALÁCIA**

- Pred inštaláciou produktu skontrolujte možnosti zavesenia na dostatočnú stabilitu alebo pevnosť, aby ste eliminovali riziko zranenia. Informácie o vhodných upevňovacích materiáloch, ako sú laná a háky na karabíny, získate vo vašej špecializovanej predajni.
- Pred montážou sa uistite, že montážny bod (strop, konár stromu alebo stojan) je stabilný, pevný a navrhnutý tak, aby uniesol náklad.

- Používajte iba originálne montážne komponenty dodané s produktom alebo odporúčané výrobcom.
- Ak je hojdacia sieť inštalovaná vonku, pravidelne kontrolujte stav vetvy alebo konštrukcie, ku ktorej je hojdacia sieť pripevnená.
- Uistite sa, že v okolí priestoru nie sú prekážky, ako sú steny, nábytok alebo lampy.
- Uistite sa, že strop alebo prvok, ku ktorému bude hojdacia sieť pripevnená, je dostatočne pevný, aby uniesol náklad.
- Vyberte vhodný vrták pre materiál stropu (napr. vrták do betónu).
- Vyvrtajte otvor s hĺbkou a priemerom vhodným pre rozperné hmoždinky.
- Vyčistite otvor od prachu, aby ste sa uistili, že kolík pevne sedí.
- Vložte rozširujúcu zátku do otvoru (ak ju používate).
- Rukou naskrutkujte stropný hák a potom ho utiahnite kľúčom, aby ste sa uistili, že je stabilný.
- Jemným potiahnutím nadol skontrolujte, či je hák bezpečne pripevnený.
- Pripevnite hojdaciu sieť k háku pomocou vstavaných lán alebo pomocou karabíny.
- Uistite sa, že laná sú rovnomerne napnuté, aby hojdacia sieť visela stabilne a vodorovne.
- Pred prvým použitím skontrolujte, či sú všetky komponenty bezpečne pripevnené.
- Ľahko zaťažte hojdaciu sieť rukou, aby ste sa uistili, že je všetko stabilné.
- Potom sa pomaly posadzte a skontrolujte, či hojdacia sieť unesie svoju váhu a či neexistujú žiadne známky uvoľneného montážneho príslušenstva.
- Ak montujete hojdaciu sieť vonku (napríklad na konár stromu), uistite sa, že je konár zdravý, hrubý a odolný.

## **SKLADOVANIE, ČISTENIE**

Ak výrobok nepoužívate, vždy ho skladujte na suchom a čistom mieste pri izbovej teplote. **DÔLEŽITÉ!** Nečistite drsnými čistiacimi prostriedkami.



### **TIPY A INFORMÁCIE TÝKAJÚCE SA NAKLADANIA S POUŽITÝMI OBALMI**

Obal je vyrobený z ekologických materiálov, ktoré je možné zlikvidovať v miestnom recyklačnom stredisku.

Použitý obalový materiál odovzdajte na zberné miesto určené miestnymi úradmi. Informácie o likvidácii použitého výrobku poskytuje obec alebo mestský úrad.

Výrobok spĺňa európske a národné požiadavky na bezpečnosť zariadení a produktov.

Vyhradzujeme si právo na zmeny v texte, dizajne a produktových údajoch bez predchádzajúceho upozornenia.

Arvoisa vastaanottaja, kiitos tuotteemme ostamisesta!

Ennen kuin käytät tuotetta, lue alla olevat ohjeet tuotteen oikeasta käytöstä.

Säilytä tämä opas myöhempiä tarvetta varten ja noudata sen suosituksia, sillä ohjeiden noudattamatta jättäminen voi aiheuttaa hengenvaaran tai terveyden.

## **SOVELLUS JA KUVAUS**

Riippumatto on mukava ja monipuolinen istuin, joka on suunniteltu käytettäväksi sekä sisällä että ulkona. Kompaktin muotonsa ja suljetun muotoilunsa ansiosta se tarjoaa lapsille ja aikuisille viihtyisän paikan rentoutua, leikkiä tai lukea. Tuote sopii erinomaisesti asennettavaksi puutarhaan, terassille, lastenhuoneeseen tai jopa toimiston rentoutumisalueelle.

## **KÄRKI**

- Laite tulee tarkistaa toimituksen täydellisyyden ja näkyvien vaurioiden varalta.
- Jos toimitus on epätäydellinen tai viallisesta pakkauksesta tai kuljetuksesta johtuva vaurio, ota yhteyttä huoltopalveluun.

## **TEKNISET TIEDOT**

- Puurungon pituus: 90 cm
- Materiaalin pituus: 130 cm
- Materiaalin leveys: 100 cm
- Tyynyn mitat: 2 x 40 x 40 cm
- Sallittu kuorma: 120 kg

## **TURVALLISUUSOHJEET**

- Älä koskaan anna lasten päästä käsiksi pakkauksiin ilman valvontaa. Tukehtumisvaara.
- Varoitus! Koska aukot voivat aiheuttaa tukehtumisvaaran, tämä tuote ei sovellu lasten käyttöön ilman valvontaa. Varoitus! Ei sovellu alle 14-vuotiaille.
- Sääolosuhteiden aiheuttamat materiaali muutokset!
- Aurinko, UV-säteily, sade, suhteellinen kosteus ja lämpötilat vaikuttavat materiaaliin.
- On olemassa vaara, että tuote ei kestä määritettyjä kuormituksia materiaalin muutosten vuoksi ja aiheuttaa siten loukkaantumista. Älä altista tuotetta tarpeettomasti sääolosuhteille pitkiä aikoja.
- Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.
- Tuote ei ole lelu.
- Käytä tuotetta vain sen aiottuun tarkoitukseen.
- Aikuisen tulee asentaa tuote.
- Varmista, että tuotetta ei käytetä keinuna, kiipeilyverkkona tai voimisteluvälineenä. Älä seiso tuotteen päällä, älä astu tuotteen päälle jalat edellä äläkä työnnä päätäsi kiinnitysosien, esim. köysien, läpi.
- Kaapelit ja materiaalit kuluvat ja voivat rikkoutua.
- Tarkista ennen jokaista käyttöä, ettei tuote ole vaurioitunut tai kulunut. Tuotetta saa käyttää vain, jos se on moitteettomassa kunnossa!
- Älä käytä tuotetta kovalla alustalla, sementillä, asfaltilla tai muilla kovilla pinnoilla.
- Minimoi loukkaantumisriski riippumattomasta putoamisen yhteydessä, jos mahdollista, käytä tuotetta vain pinnoilla, joilla on iskuja vaimentavia ominaisuuksia, kuten matolla tai ulkona olevalla nurmikolla.
- Varmista ennen käyttöä, että tuote on ripustettu oikein.
- Ennen seinäkiinnitystä varmista, että valittu seinä soveltuu tuotteen asentamiseen. Tarvittaessa kysy neuvoa asiantuntijalta.
- Tuotetta saa käyttää vain yksi henkilö.
- Älä käytä tuotetta avotulen lähellä.
- Älä käytä tuotetta, jos sen alin kohta kuormitettuna on alle 20 cm maanpinnan yläpuolella.
- Varmista, että sivuille jää riittävästi vapaata tilaa vähintään 1,5 m, kun tuotetta kallistetaan.
- Varmista, että tuote on koottu oikein ja näiden käyttöohjeiden mukaisesti. Virheellinen asennus voi aiheuttaa henkilövahinkoja ja vaarantaa tuotteen turvallisuuden ja suorituskyvyn.
- Tarkista, sopiiko katto tuotteen kattoasennukseen. Asennus sopimattomalle kattopinnalle voi aiheuttaa loukkaantumisen.
- Sinun tulisi pyytää toista henkilöä auttamaan sinua nouseessasi tuotteeseen ja poistuessasi siitä putoamisvaaran minimoimiseksi

## **OMAISUUSVAHINGON ESTÄMINEN**

- Aurinko, UV-säteily, sade, suhteellinen kosteus ja lämpötilat vaikuttavat materiaaliin. On olemassa vaara, että tuote ei kestä määritettyjä kuormituksia materiaalin muutosten vuoksi ja aiheuttaa siten loukkaantumista. Älä altista tuotetta tarpeettomasti sääolosuhteille pitkiä aikoja.
- Säilytä tuotetta käytön jälkeen aina kuivassa paikassa säädellyssä lämpötilassa. Tarkista ennen jokaista käyttökertaa tuotteen materiaali muutosten varalta.

## **ASENNUS**

- Ennen tuotteen asentamista tarkista jousitusvaihtoehtojen riittävä vakaus tai lujuus loukkaantumista välttämiseksi. Saat tietoa sopivista kiinnitysmateriaaleista, kuten köysistä ja koukuista karabiiniin, erikoisliikkeestäsi.
- Ennen asennusta varmista, että kiinnityskohta (katto, puun oksa tai jalusta) on vakaa, vahva ja suunniteltu tukemaan kuormaa.
- Käytä vain tuotteen mukana toimitettuja tai valmistajan suosittelemia alkuperäisiä kiinnitysosia.

- Jos se asennetaan ulos, tarkista säännöllisesti sen oksan tai rakenteen kunto, johon riippumatto kiinnitetään.
- Varmista, että ympäröivässä tilassa ei ole esteitä, kuten seiniä, huonekaluja tai lamppuja.
- Varmista, että katto tai elementti, johon riippumatto kiinnitetään, on riittävän vahva kantamaan kuorman.
- Valitse kattomateriaalille sopiva pora (esim. betonipora).
- Pora reikä, jonka syvyys ja halkaisija sopivat paisuntatulpille.
- Puhdista reikä pölystä varmistaaksesi, että tappi on tukevasti paikallaan.
- Työnnä laajennustulppa reikään (jos käytössä).
- Ruuvaa kattokoukku kiinni käsin ja kiristä se sitten avaimella varmistaaksesi, että se on vakaa.
- Tarkista, että koukku on kunnolla kiinni vetämällä sitä varovasti alas.
- Kiinnitä riippumatto koukkuun sisäänrakennetuilla köysillä tai sulkurenkaalla.
- Varmista, että köydet ovat tasaisesti kireällä, jotta riippumatto roikkuu tasaisesti ja vaakasuorassa.
- Tarkista ennen ensimmäistä käyttöä, että kaikki osat on kiinnitetty kunnolla.
- Punnitse riippumattoa kevyesti kädelläsi varmistaaksesi, että kaikki on vakaa.
- Istu sitten alas hitaasti ja tarkista, että riippumatto tukee sen painoa ja ettei siinä ole merkkejä löysästä kiinnityksestä.
- Jos asennat riippumattoa ulos (esim. puun oksalle), varmista, että oksa on terve, paksu ja kestävä.

## **SÄILYTYS, PUHDISTUS**

Kun tuotetta ei käytetä, säilytä se aina kuivassa ja puhtaassa paikassa huoneenlämmössä. **TÄRKEÄÄ!** Älä puhdista käyttämällä vahvoja puhdistusaineita.



### **VINKKEJÄ JA TIETOA KÄYTETTYJEN PAKKAUSTEN HALLINTAAN**

Pakkaus on valmistettu ympäristöystävällisistä materiaaleista, jotka voidaan hävittää paikallisessa kierrätyskeskuksessa.

Käytetty pakkausmateriaali tulee toimittaa paikallisten viranomaisten määräämään jätteenkeräyspisteeseen. Tietoja käytetyn tuotteen hävittämisestä antaa kunnan tai kaupungin virasto.

Tuote täyttää eurooppalaiset ja kansalliset laitteiden ja tuotteiden turvallisuusvaatimukset.

Pidätämme oikeuden tehdä muutoksia tekstiin, suunnitteluun ja tuotetietoihin ilman ennakkoilmoitusta.

Gerbiamasis Pone/Ponia, dėkojame, kad įsigijote mūsų gaminį!

Prieš naudodami gaminį, perskaitykite toliau pateiktas instrukcijas, kaip tinkamai naudoti gaminį.

Išsaugokite šį vadovą, kad galėtumėte pasinaudoti ateityje, ir vadovaukitės jo rekomendacijomis, nes jos nesilaikymas gali kelti pavojų gyvybei arba sveikatai.

## **PRAŠYMAS IR APRAŠYMAS**

Hamakas yra patogus ir universalus sėdynė, skirta naudoti tiek viduje, tiek lauke. Dėl savo kompaktiškos formos ir uždaro dizaino jis yra jauki vieta vaikams ir suaugusiems atsipalaiduoti, žaisti ar skaityti. Produktas idealiai tinka montuoti soduose, terasose, vaikų kambariuose ar net poilsio zonose biuruose.

## **PATARIMAS**

- Prietaisas turi būti patikrintas dėl pristatymo išsamumo ir matomų pažeidimų.
- Jei pristatymas nepilnas arba sugadintas dėl netinkamos pakuotės ar transportavimo, susisiekite su aptarnavimo linija.

## **TECHNINIAI DUOMENYS**

- Medinio rėmo ilgis: 90cm
- Medžiagos ilgis: 130 cm
- Medžiagos plotis: 100 cm
- Pagalvės išmatavimai: 2x40x40cm
- Leidžiama apkrova: 120 kg

## **SAUGOS INSTRUKCIJOS**

- Niekada neleiskite vaikams prieiti prie pakuotės be priežiūros. Pavojus uždusti.
- Įspėjimas! Dėl angų, kurios gali kelti pavojų užspringti, šis gaminytis netinka naudoti neprižiūrimiems vaikams. Įspėjimas! Netinka jaunesniems nei 14 metų asmenims.
- Medžiagų pokyčiai, sąlygoti oro sąlygų!
- Saulė, UV spinduliuotė, lietus, santykinė drėgmė ir temperatūra veikia medžiagą.
- Egzistuoja pavojus, kad gaminytis gali neatlaikyti nurodytą apkrovą dėl medžiagos pasikeitimo ir dėl to kelti pavojų susižeisti. Be reikalo nelaikykite gaminio ilgą laiką nuo oro sąlygų.
- Laikykite gaminį vaikams nepasiekiamoje vietoje.
- Prekė nėra žaislas.
- Naudokite gaminį tik pagal paskirtį.
- Produktą turi sumontuoti suaugęs asmuo.
- Įsitikinkite, kad gaminytis nenaudojamas kaip sūpynės, laipiojimo tinklas ar gimnastikos įranga. Nestokite ant gaminio, nelipkite ant gaminio kojomis pirmiau ir neikiškite galvos per tvirtinimo elementus, pvz.
- Kabeliai ir medžiagos susidėvi ir gali lūžti.
- Prieš kiekvieną naudojimą patikrinkite, ar gaminytis nepažeistas ar nesusidėvėjęs. Produktas gali būti naudojamas tik tada, kai jis yra nepriekaištingos būklės!
- Nenaudokite gaminio ant kietos žemės, cemento, asfalto ar kitų kietų paviršių.
- Kad sumažintumėte susižalojimo riziką krintant iš hamako, jei įmanoma, gaminį naudokite tik ant amortizacinių savybių turinčių paviršių, tokių kaip kilimas arba lauko žolė.
- Prieš naudodami įsitikinkite, kad gaminytis tinkamai pakabintas.
- Prieš montuodami ant sienos, įsitikinkite, kad pasirinkta siena tinka gaminiui montuoti. Jei reikia, kreipkitės pagalbos į specialistą.
- Produktą gali naudoti tik vienas asmuo.
- Nenaudokite gaminio šalia atviros liepsnos.
- Nenaudokite gaminio, jei žemiausias jo taškas pakrautas yra žemiau nei 20 cm virš žemės.
- Pakreipus gaminį būtinai palikite pakankamai bent 1,5 m laisvos vietos šonuose.
- Įsitikinkite, kad gaminytis buvo surinktas teisingai ir pagal šias naudojimo instrukcijas. Netinkamas įrengimas gali sukelti sužalojimą ir pakenkti gaminio saugai bei veikimui.
- Patikrinkite, ar lubos tinka gaminiui montuoti ant lubų. Montuojant ant netinkamo lubų paviršiaus, galite susižaloti.
- Įlipant ir nulipant nuo gaminio turėtų padėti antrasis asmuo, kad sumažintumėte nukritimo riziką

## **TURTO ŽALOS PREVENCIJA**

- Saulė, UV spinduliuotė, lietus, santykinė drėgmė ir temperatūra veikia medžiagą. Egzistuoja pavojus, kad gaminytis gali neatlaikyti nurodytą apkrovą dėl medžiagos pasikeitimo ir dėl to kelti pavojų susižeisti. Be reikalo nelaikykite gaminio ilgą laiką nuo oro sąlygų.
- Panaudoję gaminį, visada laikykite jį sausoje vietoje kontroliuojamoje temperatūroje. Prieš kiekvieną naudojimą patikrinkite, ar gaminyje nėra pakitimų.

## **MONTAVIMAS**

- Prieš montuodami gaminį, patikrinkite, ar pakabos parinktys yra pakankamai stabilios arba tvirtos, kad išvengtumėte sužalojimo rizikos. Informacijos apie tinkamas tvirtinimo medžiagas, pvz., virves ir karabinų kabliukus, galite gauti specializuotoje parduotuvėje.
- Prieš montuodami įsitikinkite, kad tvirtinimo taškas (lubos, medžio šaka ar stovas) yra stabilus, tvirtas ir skirtas išlaikyti apkrovą.

- Naudokite tik originalius tvirtinimo komponentus, pateiktus kartu su gaminiu arba rekomenduojamus gamintojo.
- Jei įrengtas lauke, reguliariai tikrinkite šakos ar konstrukcijos, prie kurios pritvirtintas hamakas, būklę.
- Įsitikinkite, kad aplinkinėje erdvėje nėra kliūčių, tokių kaip sienos, baldai ar lempos.
- Įsitikinkite, kad lubos arba elementas, prie kurio bus tvirtinamas hamakas, yra pakankamai tvirti, kad išlaikytų apkrovą.
- Pasirinkite lubų medžiagai tinkamą grąžtą (pvz., betono grąžtą).
- Išgręžkite skylę, kurios gylis ir skersmuo tinka plėtimosi kaiščiams.
- Išvalykite angą nuo dulkių, kad įsitikintumėte, jog kaištis tvirtai užsifiksuoja.
- Įkiškite plėtimosi kištuką į angą (jei naudojate).
- Įsukite lubų kabliuką ranka ir priveržkite jį veržliarakčiu, kad įsitikintumėte, jog jis stabilus.
- Patikrinkite, ar kabliukas tvirtai pritvirtintas, švelniai traukdami jį žemyn.
- Pritvirtinkite hamaką prie kablo naudodami įmontuotas virves arba naudodami karabiną.
- Įsitikinkite, kad lynai yra tolygiai įtempti, kad hamakas kabėtų stabiliai ir horizontaliai.
- Prieš naudodami pirmą kartą patikrinkite, ar visi komponentai yra tvirtai pritvirtinti.
- Lengvai pasverkite hamaką ranka, kad įsitikintumėte, jog viskas yra stabilu.
- Tada lėtai atsisėskite ir patikrinkite, ar hamakas atlaiko savo svorį ir ar nėra atsilaisvinusių tvirtinimo detalių požymių.
- Jei hamaką montuojate lauke (pvz., ant medžio šakos), įsitikinkite, kad šaka yra sveika, stora ir patvari.

## **SANDĖLIAVIMAS, VALYMAS**

Kai nenaudojate, visada laikykite produktą sausoje ir švarioje vietoje kambario temperatūroje. SVARBU! Nevalykite naudodami stiprias valymo priemones.



### **PATARIMAI IR INFORMACIJA APIE NAUDOTŲ PAKUOČIŲ TVARKYMĄ**

Pakuotė pagaminta iš aplinkai nekenksmingų medžiagų, kurias galima išmesti vietiniame perdirbimo centre.

Panaudotos pakavimo medžiagos turi būti pristatytos į vietos valdžios nurodytą atliekų surinkimo punktą. Informaciją, kaip išmesti panaudotą gaminį, teikia savivaldybės arba miesto biuras.

Gaminys atitinka Europos ir nacionalinius prietaisų ir gaminių saugos reikalavimus.

Pasiliekame teisę keisti tekstą, dizainą ir gaminio duomenis be išankstinio įspėjimo.

odātais kungs/kundze! Paldies, ka iegādājāties mūsu produktu!

Pirms produkta lietošanas, lūdzu, izlasiet tālāk sniegtos norādījumus par pareizu produkta lietošanu.

Lūdzu, saglabājiet šo rokasgrāmatu turpmākai uzziņai un ievērojiet tās ieteikumus, jo tās neievērošana var apdraudēt dzīvību vai veselību.

## **PIETEIKUMS UN APRAKSTS**

Šūpuļtīkls ir ērts un daudzpusīgs sēdekļis, kas paredzēts lietošanai gan iekštelpās, gan ārā. Pateicoties kompaktajai formai un slēgtajam dizainam, tas nodrošina mājīgu vietu bērniem un pieaugušajiem, kur atpūsties, spēlēties vai lasīt. Produkts ir ideāli piemērots uzstādīšanai dārzos, terasēs, bērnu istabās vai pat atpūtas zonās birojos.

## **PADOMS**

- Jāpārbauda, vai ierīce ir pilnībā piegādāta un vai nav redzami bojājumi.
- Nepilnīgas piegādes gadījumā vai bojāta iepakojuma vai transportēšanas dēļ, lūdzu, sazinieties ar servisa tālruni.

## **TEHNISKIE DATI**

- Koka rāmja garums: 90 cm
- Materiāla garums: 130 cm
- Materiāla platums: 100 cm
- Spilvena izmēri: 2x40cm x 40cm
- Pieļaujamā slodze: 120 kg

## **DROŠĪBAS NORĀDĪJUMI**

- Nekad neļaujiet bērniem bez uzraudzības piekļūt iepakojumam. Nosmakšanas risks.
- Brīdinājums! Tā kā atveres var radīt potenciālu aizrīšanās risku, šis produkts nav piemērots lietošanai bez uzraudzības esošiem bērniem. Brīdinājums! Nav piemērots personām, kas jaunākas par 14 gadiem.
- Laikapstākļu izraisītas materiālas izmaiņas!
- Saule, UV starojums, lietus, relatīvais mitrums un temperatūra ietekmē materiālu.
- Pastāv risks, ka izstrādājums var neizturēt norādītās slodzes materiāla izmaiņu dēļ un tādējādi radīt savainojumu risku. Nepakļaujiet produktu nevajadzīgi laikapstākļiem ilgu laiku.
- Glabājiet produktu bērniem nepieejamā vietā.
- Produkts nav rotaļlieta.
- Izmantojiet produktu tikai paredzētajam mērķim.
- Produkts jāuzstāda pieaugušajam.
- Pārliedziniet, ka produkts netiek izmantots kā šūpoles, kāpšanas tīkls vai vingrošanas aprīkojums. Nestāviet uz izstrādājuma, nekāpjiet uz izstrādājuma ar kājām pa priekšu un nebāziet galvu cauri stiprinājuma elementiem, piemēram, virvēm.
- Kabeli un materiāli nolietojas un var kļūt jutīgi pret lūzumiem.
- Pirms katras lietošanas reizes pārbaudiet, vai izstrādājumam nav bojājumu vai nodiluma. Produktu drīkst lietot tikai tad, ja tas ir ideālā stāvoklī!
- Nelietojiet produktu uz cietas zemes, cementa, asfalta vai citām cietām virsmām.
- Lai samazinātu traumu risku, krītot no šūpuļtīkla, ja iespējams, izmantojiet produktu tikai uz virsmām ar triecienu absorbējošām īpašībām, piemēram, uz paklāja vai āra zāles.
- Pirms lietošanas pārliedziniet, vai izstrādājums ir pareizi pakārts.
- Pirms montāžas pie sienas pārliedziniet, vai izvēlēta siena ir piemērota izstrādājuma montāžai. Ja nepieciešams, meklējiet speciālista padomu.
- Produktu drīkst lietot tikai viena persona.
- Nelietojiet produktu atklātas liesmas tuvumā.
- Neizmantojiet izstrādājumu, ja tā zemākais punkts, kad tas ir piekrauts, atrodas zemāk par 20 cm virs zemes.
- Kad izstrādājums ir sasvērts, sānos atstājiet pietiekami daudz brīvas vietas vismaz 1,5 m.
- Pārliedziniet, vai izstrādājums ir salikts pareizi un saskaņā ar šo lietošanas instrukciju. Nepareiza uzstādīšana var izraisīt miesas bojājumus un apdraudēt izstrādājuma drošību un veiktspēju.
- Pārbaudiet, vai griesti ir piemēroti izstrādājuma uzstādīšanai pie griestiem. Uzstādīšana uz nepiemērotas griestu virsmas var izraisīt savainojumus.
- Uzkāpjot un nokāpjot no izstrādājuma, jums jāpalīdz otrai personai, lai samazinātu nokrišanas risku

## **ĪPAŠUMA BOJĀJUMU NOVĒRŠANA**

- Saule, UV starojums, lietus, relatīvais mitrums un temperatūra ietekmē materiālu. Pastāv risks, ka izstrādājums var neizturēt norādītās slodzes materiāla izmaiņu dēļ un tādējādi radīt savainojumu risku. Nepakļaujiet produktu nevajadzīgi laikapstākļiem ilgu laiku.
- Pēc produkta lietošanas vienmēr uzglabājiet to sausā vietā kontrolētā temperatūrā. Pirms katras lietošanas reizes pārbaudiet, vai izstrādājumā nav notikušas izmaiņas materiālā.

## **UZSTĀDĪŠANA**

- Pirms izstrādājuma uzstādīšanas pārbaudiet, vai balstiekārtas ir pietiekami stabilas vai izturīgas, lai novērstu savainojumu risku. Informāciju par piemērotiem stiprinājuma materiāliem, piemēram, trosēm un āķiem karabīnēm, varat iegūt savā specializētajā veikalā.

- Pirms montāžas pārliediet, vai stiprinājuma punkts (griesti, koka zars vai statīvs) ir stabils, izturīgs un paredzēts, lai izturētu slodzi.
- Izmantojiet tikai oriģinālos montāžas komponentus, kas iekļauti izstrādājumā vai ieteicis ražotājs.
- Ja tas ir uzstādīts ārpus telpām, regulāri pārbaudiet zara vai konstrukcijas stāvokli, pie kura ir piestiprināts šūpuļtīkls.
- Pārliediet, vai apkārtējā telpā nav šķēršļu, piemēram, sienām, mēbelēm vai lampām.
- Pārliediet, vai griesti vai elements, pie kura tiks piestiprināts šūpuļtīkls, ir pietiekami izturīgi, lai noturētu slodzi.
- Izvēlieties griestu materiālam piemērotu urbi (piemēram, betona urbi).
- Izurbiet caurumu, kura dziļums un diametrs ir piemērots izplešanās spraudņiem.
- Notīriet caurumu no putekļiem, lai nodrošinātu, ka tapa stingri atrodas.
- Ievietojiet izplešanās spraudni caurumā (ja tiek izmantots).
- Ar roku ieskrūvējiet griestu āķi un pēc tam pievelciet to ar uzgriežņu atslēgu, lai pārliediet, ka tas ir stabils.
- Pārbaudiet, vai āķis ir droši piestiprināts, uzmanīgi velkot to uz leju.
- Piestipriniet šūpuļtīklu pie āķa, izmantojot iebūvētās virves vai karabīni.
- Pārliediet, vai virves ir vienmērīgi nospiestas, lai šūpuļtīkls karātos vienmērīgi un horizontāli.
- Pirms pirmās lietošanas pārbaudiet, vai visas sastāvdaļas ir droši piestiprinātas.
- Viegli nosveriet šūpuļtīklu ar roku, lai pārliediet, ka viss ir stabils.
- Pēc tam lēnām apsēdieties un pārbaudiet, vai šūpuļtīkls iztur tā svaru un vai nav vajadzīga stiprinājuma pazīmju.
- Ja šūpuļtīklu uzstādāt ārā (piemēram, uz koka zara), pārliediet, vai zars ir vesels, resns un izturīgs.

## **UZGLABĀŠANA, TĪRĪŠANA**

Kad produkts netiek lietots, vienmēr uzglabājiet to sausā un tīrā vietā istabas temperatūrā. SVARĪGI! Netīriet, izmantojot skarbus tīrīšanas līdzekļus.



### **PADOMI UN INFORMĀCIJA PAR LIETOTĀ IEPAKOJUMA PĀRVALDĪBU**

Iepakojums ir izgatavots no videi draudzīgiem materiāliem, kurus var nodot vietējā pārstrādes centrā.

Izlietotais iepakojuma materiāls jānogādā vietējo varas iestāžu norādītā atkritumu savākšanas punktā. Informāciju par to, kā atbrīvoties no izlietotā produkta, sniedz komūna vai pilsētas pārvalde.

Produkts atbilst Eiropas un valsts prasībām attiecībā uz ierīču un izstrādājumu drošību.

Mēs paturam tiesības bez iepriekšēja brīdinājuma veikt izmaiņas tekstā, dizainā un produkta datos.

Lugupeetud proua, täname teid meie toote ostmise eest!

Enne toote kasutamist lugege palun allolevaid juhiseid toote õigeks kasutamiseks.

Hoidke käesolev juhend edaspidiseks kasutamiseks alles ja järgige selle soovitusi, sest selle järgimata jätmine võib ohustada elu või tervist.

## **TAOTLUS JA KIRJELDUS**

Võrkkiik on mugav ja mitmekülgne iste, mis on mõeldud kasutamiseks nii sise- kui ka välistingimustes. Tänu oma kompaktsale kujule ja suletud disainile on see lastele ja täiskasvanutele hubane koht lõõgastumiseks, mängimiseks või lugemiseks. Toode sobib ideaalselt paigaldamiseks aedadesse, terrassidele, lastetuppa või isegi kontorite puhkealadele.

## **VIHJE**

- Seadet tuleb kontrollida tarne täielikkuse ja nähtavate kahjustuste suhtes.
- Mittetäieliku tarne või vigase pakendi või transpordi tõttu tekkinud kahju korral võtke ühendust teenindustelefoniga.

## **TEHNILISED ANDMED**

- Puitraami pikkus: 90cm
- Materjali pikkus: 130 cm
- Materjali laius: 100 cm
- Padja mõõdud: 2x40x40cm
- Lubatud koormus: 120 kg

## **OHUTUSJUHISED**

- Ärge kunagi lubage lastel ilma järelevalveta pakendile juurde pääseda. Lämpumisoht.
- Hoiatus! Võimaliku lämbumisohu tekitavate avade tõttu ei sobi see toode kasutamiseks järelevalveta lastele. Hoiatus! Ei sobi alla 14-aastastele isikutele.
- Ilmastikutingimustest tingitud materjalimuutused!
- Päike, UV-kiirgus, vihm, suhteline õhuniiskus ja temperatuurid mõjutavad materjali.
- On oht, et toode ei pruugi materjali muutumise tõttu ettenähtud koormustele vastu pidada ja kujutab endast seetõttu vigastuste ohtu. Ärge jätke toodet pikaks ajaks asjatult ilmastikutingimuste kätte.
- Hoidke toodet lastele kättesaamatus kohas.
- Toode ei ole mänguasi.
- Kasutage toodet ainult ettenähtud otstarbel.
- Toote peaks paigaldama täiskasvanu.
- Veenduge, et toodet ei kasutataks kiige, ronimisvõrgu või võimlemisvarustusena. Ärge seiske toote peal, ärge astuge tootele jalgadega ja ärge pistke pead läbi kinnituselementide, nt nõõride.
- Kaablid ja materjalid kuluvad ja võivad puruneda.
- Enne iga kasutamist kontrollige toodet kahjustuste või kulumise suhtes. Toodet tohib kasutada vaid ideaalses seisukorras!
- Ärge kasutage toodet kõval pinnasel, tsemendil, asfaldil või muudel kõvadel pindadel.
- Vigastusohu minimeerimiseks võrkkiigest kukkumisel kasutage toodet võimalusel ainult lööke neelavate omadustega pindadel, nagu vaip või õuemuru.
- Enne kasutamist veenduge, et toode on õigesti riputatud.
- Enne seinale paigaldamist veenduge, et valitud sein on toote paigaldamiseks sobiv. Vajadusel pöörduge spetsialisti poole.
- Toodet võib kasutada ainult üks inimene.
- Ärge kasutage toodet lahtise tule läheduses.
- Ärge kasutage toodet, kui selle madalaim punkt laadituna on maapinnast vähem kui 20 cm kõrgusel.
- Toote kallutamisel jätke külgedele piisavalt vaba ruumi vähemalt 1,5 m.
- Veenduge, et toode on kokku pandud õigesti ja vastavalt käesolevale kasutusjuhendile. Ebaõige paigaldamine võib põhjustada kehavigastusi ning kahjustada toote ohutust ja toimivust.
- Kontrollige, kas lagi sobib toote lakke kinnitamiseks. Paigaldamine sobimatule laepinnale võib põhjustada vigastusi.
- Kukkumisohu minimeerimiseks peaks teil tootele peale- ja maha astumisel aitama teine isik

## **VARAKAHJU VÄLTIMINE**

- Päike, UV-kiirgus, vihm, suhteline õhuniiskus ja temperatuurid mõjutavad materjali. On oht, et toode ei pruugi materjali muutumise tõttu ettenähtud koormustele vastu pidada ja kujutab endast seetõttu vigastuste ohtu. Ärge jätke toodet pikaks ajaks asjatult ilmastikutingimuste kätte.
- Pärast toote kasutamist hoidke seda alati kuivas kohas reguleeritava temperatuuriga ruumis. Enne iga kasutuskorda kontrollige toote materjalis muutusi.

## **PAIGALDAMINE**

- Enne toote paigaldamist kontrollige, kas vedrustuse valikud on piisavalt stabiilsed või tugevad, et vältida vigastuste ohtu. Teavet sobivate kinnitusmaterjalide, näiteks karabiinide trosside ja konksude kohta saate oma spetsialiseeritud kauplusest.
- Enne paigaldamist veenduge, et kinnituskoht (lagi, puuoks või alus) on stabiilne, tugev ja konstrueeritud koormat kandma.
- Kasutage ainult tootega kaasasolevaid või tootja poolt soovitatud originaalseid paigalduskomponente.

- Kui paigaldate õue, kontrollige regulaarselt selle haru või konstruktsiooni seisukorda, mille külge võrkkiik on kinnitatud.
- Veenduge, et ümbritsev ruum oleks vaba takistustest, nagu seinad, mööbel või lambid.
- Veenduge, et lagi või element, mille külge võrkkiik kinnitatakse, on piisavalt tugev, et koormust toetada.
- Valige laematerjalile sobiv puur (nt betoonipuur).
- Puurige paisukorkide jaoks sobiva sügavuse ja läbimõõduga auk.
- Puhastage auk tolmust, et tihvt oleks kindlalt paigal.
- Sisestage laiendus pistik auku (kui kasutate).
- Keerake laekonks käsitsi sisse ja seejärel pingutage see mutrivõtmega, et veenduda selle stabiilsuses.
- Kontrollige, kas konks on kindlalt kinnitatud, tõmmates seda õrnalt alla.
- Kinnitage võrkkiik konksu külge, kasutades sisseehitatud köisi või karabiini.
- Veenduge, et köied oleksid ühtlaselt pingutatud, nii et võrkkiik ripub ühtlaselt ja horisontaalselt.
- Enne esmakordset kasutamist kontrollige, kas kõik komponendid on kindlalt kinnitatud.
- Kaaluge võrkkiik käega kergelt, et veenduda, et kõik on stabiilne.
- Seejärel istuge aeglaselt maha ja kontrollige, kas võrkkiik toetab oma raskust ja et sellel pole märke lahtisest kinnitusdetailidest.
- Kui paigaldate võrkkiige õue (nt puuoksale), veenduge, et oks oleks terve, paks ja vastupidav.

## **SÄILITAMINE, PUHASTAMINE**

Kui toodet ei kasutata, hoidke seda alati kuivas ja puhtas kohas toatemperatuuril. TÄHTIS! Ärge puhastage tugevatoimeliste puhastusvahenditega.



### **NÕUANDED JA TEAVE KASUTATUD PAKENDITE HALDAMISE KOHTA**

Pakend on valmistatud keskkonnasõbralikest materjalidest, mille saab ära anda kohalikus taaskasutuskeskuses.

Kasutatud pakkematerjal tuleb toimetada kohalike omavalitsuste poolt määratud jäätmekogumispunkti. Teavet kasutatud toote utiliseerimise kohta annab omavalitsus või linnavalitsus.

Toode vastab Euroopa ja riiklikele seadmete ja toodete ohutuse nõuetele.

Jätame endale õiguse teha tekstis, kujunduses ja tooteandmetes ette teatamata muudatusi.

Spoštovani, zahvaljujemo se vam za nakup našega izdelka!

Pred uporabo izdelka preberite spodnja navodila za pravilno uporabo izdelka.

Prosimo, da shranite ta priročnik za poznejšo uporabo in upoštevate njegova priporočila, saj lahko neupoštevanje ogrozi življenje ali zdravje.

## **UPORABA IN OPIS**

Viseča mreža je udoben in vsestranski sedež, zasnovan za uporabo v zaprtih prostorih in na prostem. Zahvaljujoč kompaktni obliki in zaprti zasnovi zagotavlja otrokom in odraslim prijeten prostor za sprostitev, igro ali branje. Izdelek je idealen za namestitev na vrtovih, terasah, v otroških sobah ali celo v prostorih za sprostitev v pisarnah.

## **NAMIG**

- Napravo je treba preveriti glede popolnosti dobave in vidnih poškodb.
- V primeru nepopolne dostave ali poškodbe zaradi napačne embalaže ali transporta se obrnite na servisno linijo.

## **TEHNIČNI PODATKI**

- Dolžina lesenega okvirja: 90 cm
- Dolžina materiala: 130 cm
- Širina materiala: 100 cm
- Dimenzije vzglavnika: 2x 40cm x 40cm
- Dovoljena obremenitev: 120 kg

## **VARNOSTNA NAVODILA**

- Otrokom nikoli ne dovolite dostopa do embalaže brez nadzora. Nevarnost zadušitve.
- Opozorilo! Zaradi odprtih, ki lahko predstavljajo potencialno nevarnost zadušitve, ta izdelek ni primeren za uporabo s strani otrok brez nadzora.  
Opozorilo! Ni primerno za osebe mlajše od 14 let.
- Materialne spremembe zaradi vremenskih razmer!
- Sonce, UV sevanje, dež, relativna vlaga in temperature vplivajo na material.
- Obstaja nevarnost, da izdelek zaradi sprememb v materialu ne bo vzdržal navedenih obremenitev in s tem predstavlja tveganje za poškodbe. Izdelka ne izpostavljajte vremenskim razmeram po nepotrebnem za daljši čas.
- Izdelek hranite izven dosega otrok.
- Izdelek ni igrača.
- Izdelek uporabljajte samo za predvideni namen.
- Izdelek mora namestiti odrasla oseba.
- Prepričajte se, da izdelka ne uporabljate kot gugalnico, plezalno mrežo ali gimnastično opremo. Ne stojte na izdelku, ne stopajte na izdelek najprej z nogami in ne potiskajte glave skozi pritrdilne elemente, npr.
- Kabli in materiali se obrabijo in lahko postanejo dovzetni za zlom.
- Pred vsako uporabo preverite, ali je izdelek poškodovan ali obrabljen. Izdelek se lahko uporablja samo v brezhibnem stanju!
- Izdelka ne uporabljajte na trdi podlagi, cementu, asfaltu ali drugih trdih površinah.
- Da zmanjšate tveganje poškodb pri padcu z viseče mreže, če je mogoče, izdelek uporabljajte samo na površinah z lastnostmi za blaženje udarcev, kot so preproge ali zunanja trava.
- Pred uporabo se prepričajte, da je izdelek pravilno obešen.
- Pred montažo na steno se prepričajte, da je izbrana stena primerna za montažo izdelka. Po potrebi poiščite nasvet specialista.
- Izdelek lahko uporablja samo ena oseba.
- Izdelka ne uporabljajte v bližini odprtega ognja.
- Izdelka ne uporabljajte, če je njegova najnižja točka, ko je naložen, manj kot 20 cm nad tlemi.
- Ko je izdelek nagnjen, ob straneh pustite dovolj prostega prostora vsaj 1,5 m.
- Prepričajte se, da je izdelek sestavljen pravilno in v skladu s temi navodili za uporabo. Nepravilna namestitev lahko povzroči telesne poškodbe in ogrozi varnost in delovanje izdelka.
- Preverite, ali je strop primeren za stropno montažo izdelka. Namestitev na neustrezno stropno površino lahko povzroči poškodbe.
- Pri vstopanju in sestopanju z izdelka vam mora pomagati še ena oseba, da zmanjšate tveganje padca

## **PREPREČEVANJE PREMOŽENJSKE ŠKODE**

- Sonce, UV sevanje, dež, relativna vlaga in temperature vplivajo na material. Obstaja nevarnost, da izdelek zaradi sprememb v materialu ne bo vzdržal navedenih obremenitev in s tem predstavlja tveganje za poškodbe. Izdelka ne izpostavljajte vremenskim razmeram po nepotrebnem za daljši čas.
- Po uporabi izdelek vedno hranite na suhem mestu v prostoru z nadzorovano temperaturo. Pred vsako uporabo preverite izdelek glede sprememb v materialu.

## **NAMESTITEV**

- Pred namestitvijo izdelka preverite možnosti vzmetenja glede zadostne stabilnosti ali trdnosti, da preprečite nevarnost poškodb. Informacije o ustreznih pritrdilnih materialih, kot so vrvi in kavlji za vponke, dobite v vaši specializirani trgovini.

- Pred montažo se prepričajte, da je pritrdilna točka (strop, drevesna veja ali stojalo) stabilna, močna in zasnovana tako, da podpira obremenitev.
- Uporabljajte samo originalne montažne komponente, ki so priložene izdelku ali jih priporoča proizvajalec.
- Če je viseča mreža nameščena na prostem, redno preverjajte stanje veje ali strukture, na katero je viseča mreža pritrjena.
- Prepričajte se, da v okolici ni ovir, kot so stene, pohištvo ali svetilke.
- Prepričajte se, da je strop ali element, na katerega bo viseča mreža nameščena, dovolj močan, da prenese obremenitev.
- Izberite ustrezen sveder za material stropa (npr. sveder za beton).
- Izvrtajte luknjo z globino in premerom, ki ustreza razteznim čepom.
- Očistite luknjo pred prahom, da zagotovite, da zatič trdno sedi.
- Razširitveni čep vstavite v luknjo (če ga uporabljate).
- Ročno privijte stropni kavelj in ga nato privijte s ključem, da se prepričate, da je stabilen.
- Preverite, ali je kavelj varno pritrjen, tako da ga nežno povlečete navzdol.
- Visečo mrežo pritrdite na kavelj s pomočjo vgrajenih vrvi ali s karabinom.
- Prepričajte se, da so vrvi enakomerno napete, tako da viseča mreža mirno in vodoravno visi.
- Pred prvo uporabo preverite, ali so vse komponente varno pritrjene.
- Z roko rahlo obtežite visečo mrežo, da se prepričate, da je vse stabilno.
- Nato se počasi usedite in preverite, ali viseča mreža podpira svojo težo in ni znakov ohlapnega pritrdilnega stroja.
- Če visečo mrežo nameščate na prostem (npr. na vejo drevesa), se prepričajte, da je veja zdrava, debela in trpežna.

## **SKLADIŠČENJE, ČIŠČENJE**

Ko izdelka ne uporabljate, ga vedno hranite na suhem in čistem mestu pri sobni temperaturi. **POMEMBNO!** Ne čistite z močnimi čistilnimi sredstvi.



### **NASVETI IN INFORMACIJE O RAVNANJU Z UPORABLJENO EMBALAŽO**

Embalaža je izdelana iz okolju prijaznih materialov, ki jih lahko oddate v lokalnem centru za recikliranje.

Uporabljeno embalažo je treba oddati na zbirno mesto, ki ga določijo lokalne oblasti. Informacije o tem, kako odstraniti rabljeni izdelek, posreduje občinski ali mestni urad.

Izdelek izpolnjuje evropske in nacionalne zahteve glede varnosti naprav in izdelkov.

Pridržujemo si pravico do sprememb besedila, dizajna in podatkov o izdelkih brez predhodnega obvestila.

A Sir / Madam, go raibh maith agat as ár dtáirge a cheannach!

Sula n-úsáideann tú an táirge, léigh na treoracha thíos maidir le húsáid cheart an táirge.

Coinnigh an lámhleabhar seo le haghaidh tagartha sa todhchaí le do thoil agus lean a mholtaí, mar d’fhéadfadh sé bheith ina bhagairt do bheatha nó do shláinte mura gcomhlíontar é.

IARRATAS AGUS CUR SÍOS

Is suíochán compordach agus ilúsáideach é hammock atá deartha le húsáid laistigh agus lasmuigh. A bhuíochas dá chruth dlúth agus dearadh dúnta, soláthraíonn sé áit cluthar do leanaí agus do dhaoine fásta chun scíth a ligean, spraoi nó léamh. Tá an táirge oiriúnach le haghaidh suiteáil i ngairdíní, ar ardáin, i seomraí leanaí nó fiú i limistéir scíthe in oifigí.

TIP

- Ba cheart an gléas a sheiceáil le haghaidh iomláine an tseachadta agus damáiste infheicthe.
- I gcás seachadadh neamhiomlán nó má dhéantar damáiste de bharr pacáistiú nó iompar lochtach, déan teagmháil le beolíne na seirbhíse.

SONRAÍ TEICNIÚLA

- Fad an fhráma adhmaid: 90cm
- Fad ábhar: 130cm
- Leithead ábhair: 100cm
- Toisí pillow: 2x 40cm x 40cm
- Ualach ceadaithe: 120 kg

TREORACHA SÁBHÁILTEACHTA

- Ná lig do leanaí rochtain a fháil ar phacáistiú gan mhaoirseacht. Contúirt plúchta.
- Rabhadh! Mar gheall ar oscailtí a d’fhéadfadh guais tachtadh a bheith ann, níl an táirge seo oiriúnach le húsáid ag leanaí gan mhaoirseacht. Rabhadh! Níl sé oiriúnach do dhaoine faoi 14 bliana d'aois.
- Athruithe ábhartha de bharr coinníollacha aimsire!
- Bíonn tionchar ag an ghrian, radaíocht UV, báisteach, taiseachas coibhneasta agus teocht ar an ábhar.
- Tá baol ann nach mbeidh an táirge in ann na hualaí sonraithe a sheasamh mar gheall ar athruithe ar an ábhar agus go bhfuil baol díobhála ann dá bharr. Ná nocht an táirge do dhálaí aimsire gan ghá ar feadh tréimhsí fada ama.
- Coinnigh an táirge ar shiúl ó leanaí.
- Ní bréagán é an táirge.
- Bain úsáid as an táirge chun na críche atá beartaithe dó amháin.
- Ba chóir go mbeadh an táirge suiteáilte ag duine fásta.
- Déan cinnte nach n-úsáidtear an táirge mar luascán, líontán dreapadóireachta nó trealamh gleacaíochta. Ná seas ar an táirge, ná céim ar an táirge le do chosa ar dtús agus ná cuir do cheann trí eilimintí ceangail, m.sh.
- Caitheann cáblaí agus ábhair amach agus seans go n-éireoidh siad briste.
- Roimh gach úsáid, seiceáil an táirge le haghaidh damáiste nó caitheamh. Ní féidir an táirge a úsáid ach amháin má tá sé i riocht foirfe!
- Ná húsáid an táirge ar thalamh crua, stroighin, asfalt nó dromchlaí crua eile.
- Chun an baol díobhála a íoslaghdú nuair a thiteann tú ó hammock, más féidir, bain úsáid as an táirge ach amháin ar dhromchlaí a bhfuil airíonna ionsú turrainge, mar shampla cairpéad nó féar lasmuigh.
- Roimh úsáid, déan cinnte go bhfuil an táirge crochadh i gceart.
- Sula gléasta ar bhalla, déan cinnte go bhfuil an balla roghnaithe oiriúnach le haghaidh gléasta an táirge. Más gá, faigh comhairle speisialtóra.
- Ní fhéadfaidh ach duine amháin an táirge a úsáid.
- Ná húsáid an táirge in aice le lasair oscailte.
- Ná húsáid an táirge má tá an pointe is ísle nuair a luchtáítear é níos lú ná 20 cm os cionn na talún.
- Bí cinnte go leor spáis saor in aisce a fhágáil ar a laghad 1.5 m ar na taobhanna nuair a bhíonn an táirge tilted.
- Bí cinnte go bhfuil an táirge curtha le chéile i gceart agus de réir na dtreoracha úsáide seo. D’fhéadfadh gortú pearsanta a bheith mar thoradh ar shuiteáil míchuí agus d’fhéadfadh sé sábháilteacht agus feidhmíocht an táirge a chur i mbaol.
- Seiceáil an bhfuil an uasteorainn oiriúnach le haghaidh gléasta uasteorainn an táirge. D’fhéadfadh gortú a bheith mar thoradh ar shuiteáil ar dhromchla uasteorainn mhí-oiriúnach.
- Ba cheart go mbeadh an dara duine ag cabhrú leat agus tú ag dul ar aghaidh agus as an táirge chun an baol titime a íoslaghdú

DAMÁISTE DO MHAOIN A CHOSC

- Bíonn tionchar ag an ghrian, radaíocht UV, báisteach, taiseachas coibhneasta agus teocht ar an ábhar. Tá baol ann nach mbeidh an táirge in ann na hualaí sonraithe a sheasamh mar gheall ar athruithe ar an ábhar agus go bhfuil baol díobhála ann dá bharr. Ná nocht an táirge do dhálaí aimsire gan ghá ar feadh tréimhsí fada ama.
- Tar éis an táirge a úsáid, é a stóráil i gcónaí in áit thirim i seomra rialaithe teochta. Roimh gach úsáid, seiceáil an táirge le haghaidh athruithe ar an ábhar.

SUITEÁIL

- Sula ndéantar an táirge a shuiteáil, seiceáil na roghanna fionraí le haghaidh cobhsaíochta nó neart leordhóthanach chun an baol díobhála a dhíchur. Féadfaidh tú faisnéis a fháil faoi ábhair oiriúnacha cheangail, mar rópaí agus crúcaí do charbóirí, ó do shiopa speisialtóra.

- Sula gléasta, déan cinnte go bhfuil an pointe gléasta (uasteorainn, brainse crann nó seastán) cobhsaí, láidir agus deartha chun tacú leis an ualach.
- Bain úsáid as comhpháirteanna gléasta bunaidh amháin atá san áireamh leis an táirge nó atá molta ag an monaróir.
- Má tá sé suiteáilte lasmuigh, seiceáil go rialta riocht an bhrainse nó an struchtúir a bhfuil an hammock ceangailte leis.
- Bí cinnte go bhfuil an spás mórthimpeall saor ó bhacainní ar nós ballaí, troscán nó lampaí.
- Bí cinnte go bhfuil an tsíleáil nó an eilimint ar a mbeidh an hammock suite láidir go leor chun tacú leis an ualach.
- Roghnaigh an druil oiriúnach don ábhar uasteorainn (m.sh. druil coincríte).
- Druileáil poll le doimhneacht agus trastomhas atá oiriúnach do na plocóidí leathnaithe.
- Glan an poll deannaigh chun a chinntiú go suíonn an bioráin go daingean.
- Cuir an breiseán leathnaithe isteach sa pholl (má tá sé in úsáid).
- Scríú isteach crúca an uasteorainn de lámh agus ansin é a dhéanamh níos doichte le eochair chun a chinntiú go bhfuil sé cobhsaí.
- Seiceáil go bhfuil an dubhán ceangailte go daingean trí é a tharraingt anuas go réidh.
- Ceangail an hammock leis an hook ag baint úsáide as na rópaí ionsuite nó ag baint úsáide as carabiner.
- Déan cinnte go bhfuil teannas cothrom ar na rópaí ionas go mbeidh an hammock crochta go seasta agus go cothrománach.
- Seiceáil go bhfuil na comhpháirteanna go léir ceangailte go daingean roimh úsáid den chéad uair.
- Meáchan éadrom an hammock le do lámh chun a chinntiú go bhfuil gach rud cobhsaí.
- Ansin suí síos go mall agus seiceáil go bhfuil an hammock ag tacú lena mheáchan agus nach bhfuil aon chomharthaí ann de chrua-earraí gléasta scaoilte.
- Má tá tú ag cur an hammock lasmuigh (m.sh. ar bhrainse crann), déan cinnte go bhfuil an brainse sláintiúil, tiubh agus buan.

## **STÓRÁIL, GLANADH**

Nuair nach bhfuil sé in úsáid, stóráil an táirge i gcónaí in áit thirim agus glan ag teocht an tseomra. **TÁBHACHTACH!** Ná glan ag baint úsáide as gníomhairí glantacháin crua.



### **LEIDEANNA AGUS EOLAS MAIDIR LE BAINISTIÚ PACÁISTIÚ ÚSÁIDEACHA**

Tá an pacáistiú déanta as ábhair atá neamhdhíobhálach don chomhshaol ar féidir iad a dhiúscairt ag d'ionad athchúrsála áitiúil.

Ba cheart ábhar pacáistithe úsáidte a sheachadadh chuig pointe bailithe dramhaíola arna ainmniú ag údaráis áitiúla. Soláthraíonn an commune nó oifig na cathrach faisnéis maidir le conas táirge úsáidte a dhiúscairt.

Comhlíonann an táirge ceanglais Eorpacha agus náisiúnta maidir le sábháilteacht feistí agus táirgí.

Coimeádaimid an ceart chun athruithe a dhéanamh ar an téacs, ar an dearadh agus ar shonraí an táirge gan fógra a thabhairt roimh ré.

Qabel tuża l-prodott, jekk jogħġbok aqra l-istruzzjonijiet hawn taħt għall-użu xieraq tal-prodott.

Jekk jogħġbok zomm dan il-manwal għal referenza futura u segwi r-rakkomandazzjonijiet tiegħu, peress li n-nuqqas ta' konformità jista' jkun ta' theddida għall-hajja jew is-saħħa.

## **APPLIKAZZJONI U DESKRIZZJONI**

A hammock huwa sedil komdu u versatili ddisinjat għall-użu kemm ġewwa kif ukoll barra. Grazzi għall-forma kompatta u d-disinn magħluq tiegħu, jipprovdni post komdu għat-tfal u l-adulti biex jirrilassaw, jilagħbu jew jaqraw. Il-prodott huwa ideali għall-installazzjoni fil-ġonna, fuq terrazzi, fil-kmamar tat-tfal jew saħansitra f'żoni ta' rilassament fl-uffiċċji.

## **TIP**

- L-apparat għandu jiġi ċċekkjat għall-kompletezza tal-kunsinna u hsara viżibbli.
- F'każ ta' kunsinna mhux kompluta jew hsara minhabba ippakkjar jew trasport difettuż, jekk jogħġbok ikkuntattja l-hotline tas-servizz.

## **DEJTA TEKNIKA**

- Tul tal-qafas tal-injam: 90cm
- Tul tal-materjal: 130cm
- Wisa' materjal: 100cm
- Dimensjonijiet tal-pillow: 2x 40cm x 40cm
- Tagħbija permissibbli: 120 kg

## **ISTRUZZJONIJIET TAS-SIGURTÀ**

- Qatt thalli lit-tfal ikollhom aċċess għall-ippakkjar minghajr superviżjoni. Periklu ta' soffokazzjoni.
- Twissija! Minhabba l-fethiet li jistgħu johlqu periklu potenzjali ta' fgar, dan il-prodott mhuwiex adattat għall-użu minn tfal mhux sorveljati.  
Twissija! Mhux adattat għal persuni taħt l-14-il sena.
- Bidliet materjali kkawżati mill-kundizzjonijiet tat-temp!
- Ix-xemx, ir-radjażzjoni UV, ix-xita, l-umdità relattiva u t-temperaturi jaffettwaw il-materjal.
- Hemm riskju li l-prodott jista' ma jiflaħx it-tagħbijiet speċifikati minhabba bidliet fil-materjal u għalhekk johloq riskju ta' korrimment. Tesponix il-prodott għal kundizzjonijiet tat-temp bla bżonn għal perjodi twal ta' żmien.
- Żomm il-prodott 'il bogħod mit-tfal.
- Il-prodott mhuwiex ġugarell.
- Uża l-prodott biss għall-iskop maħsub tiegħu.
- Il-prodott għandu jiġi installat minn adult.
- Kun żgur li l-prodott ma jintużax bħala swing, xibka tat-tixbit jew tagħmir tal-ġinnastika. Toqgħodx fuq il-prodott, tgħaddix fuq il-prodott bis-saqajn l-ewwel u toqgħix rasek permezz ta' elementi ta' qfil, eż.
- Kejbils u materjali jintlibsu u jistgħu jsiru suxxettibbli għal ksur.
- Qabel kull użu, iċċekkja l-prodott għal hsara jew xedd. Il-prodott jista' jintuża biss jekk ikun f'kundizzjoni perfetta!
- Tużax il-prodott fuq art iebsa, siment, asfalt jew uċuħ iebsin oħra.
- Biex tnaqqas ir-riskju ta' korrimment meta taqa' minn hammock, jekk possibbli, uża l-prodott biss fuq uċuħ bi proprjetajiet li jassorbu x-xokk, bħal tapit jew haxix ta' barra.
- Qabel l-użu, kun żgur li l-prodott huwa mdendel b'mod korrett.
- Qabel l-immuntar fuq ħajt, kun żgur li l-ħajt magħżul huwa adattat għall-immuntar tal-prodott. Jekk meħtieġ, fittex parir speċjalizzat.
- Il-prodott jista' jintuża biss minn persuna wahda.
- Tużax il-prodott hdejn fjamma miftuħa.
- Tużax il-prodott jekk il-punt l-aktar baxx tiegħu meta jkun mgħobbi huwa inqas minn 20 cm 'il fuq mill-art.
- Kun żgur li thalli biżżejjed spazju hieles ta' mill-inqas 1.5 m fuq il-ġnub meta l-prodott ikun imxaqleb.
- Kun żgur li l-prodott ġie mmuntat sew u skont dawn l-istruzzjonijiet għall-użu. Installazzjoni mhux xierqa tista' tirriżulta f'korrimment personali u tikkomprometti s-sigurtà u l-prestazzjoni tal-prodott.
- Iċċekkja jekk il-limitu huwiex adattat għall-immuntar tas-saqaf tal-prodott. L-installazzjoni fuq wiċċ tas-saqaf mhux adattat jista' jirriżulta fi korrimment.
- Għandu jkolluk it-tieni persuna tgħinek meta titla' u tinzel mill-prodott biex tnaqqas ir-riskju li taqa'

## **IL-PREVENT TA' HSARA TAL-PROPRJETA'**

- Ix-xemx, ir-radjażzjoni UV, ix-xita, l-umdità relattiva u t-temperaturi jaffettwaw il-materjal. Hemm riskju li l-prodott jista' ma jiflaħx it-tagħbijiet speċifikati minhabba bidliet fil-materjal u għalhekk johloq riskju ta' korrimment. Tesponix il-prodott għal kundizzjonijiet tat-temp bla bżonn għal perjodi twal ta' żmien.
- Wara li tuża l-prodott, dejjem aħżen f'post niexef f'kamra b'temperatura kkontrollata. Qabel kull użu, iċċekkja l-prodott għal bidliet fil-materjal.

## **INSTALLAZZJONI**

- Qabel ma tinstalla l-prodott, iċċekkja l-għażliet tas-sospensjoni għal stabbiltà jew saħħa suffiċjenti biex telimina r-riskju ta' korrimment. Tista' tikseb informazzjoni dwar materjali ta' rbit adattati, bħal hbula u snanar għall-karabiners, mill-hanut speċjalizzat tiegħek.

- Qabel l-immuntar, kun żgur li l-punt tal-immuntar (saqaf, fergħa tas-siġar jew stand) huwa stabbli, b'saħħtu u ddisinjat biex isostni t-tagħbija.
- Uża biss komponenti ta' l-immuntar oriġinali inkluzi mal-prodott jew rakkomandati mill-manifattur.
- Jekk installat barra, iċċekkja regolarment il-kundizzjoni tal-fergħa jew l-istruttura li magħha hija mwahħla l-hammock.
- Kun żgur li l-isparju tal-madwar huwa hieles minn ostakli bħal hitan, għamara jew lampi.
- Kun żgur li s-saqaf jew l-element li fuqu se tkun immuntata l-hammock huwa b'saħħtu biżżejjed biex isostni t-tagħbija.
- Aghżel it-drill xieraq għall-materjal tas-saqaf (eż. drill tal-konkrit).
- Drill toqba b'fond u dijametru adattati għall-plakek ta' espansjoni.
- Naddaf it-toqba tat-trab biex tiżgura li l-pin joqgħod sew.
- Dahħal il-plagg tal-espansjoni fit-toqba (jekk tuża).
- Invita l-ganċ tas-saqaf bl-idejn u mbagħad issikkah b'wrench biex tiżgura li tkun stabbli.
- Iċċekkja li l-ganċ ikun imwahħal sew billi iġbedha 'l isfel bil-mod.
- Wahħal il-hammock mal-ganċ billi tuża l-ħbula mibnija jew billi tuża carabiner.
- Kun żgur li l-ħbula huma tensjoni b'mod uniformi sabiex il-hammock hang sod u orizzontalment.
- Iċċekkja li l-komponenti kollha huma mwahħla sew qabel l-ewwel użu.
- Piż hafif il-hammock b'idejk biex tiżgura li kollox ikun stabbli.
- Imbagħad oqgħod bil-mod u iċċekkja li l-hammock qed isostni l-piż tiegħu u m'hemm l-ebda sinjali ta' hardware ta' immuntar mahlul.
- Jekk qed twahħal il-hammock barra (eż. fuq fergħa tas-siġra), kun żgur li l-fergħa tkun b'saħħitha, ħoxna u deġġiema.

## **HAŻNA, TINDIF**

Meta ma tkunx qed tuża, dejjem aghzen il-prodott f'post niexef u nadif f'temperatura tal-kamra. **IMPORTANTI!** Tnaddafx bl-użu ta' aġenti tat-tindif horox.



### **GHAJR U INFORMAZZJONI DWAR IL-ĠESTJONI TAL-PAKKETT UŻAT**

L-imballaġġ huwa magħmul minn materjali li ma jagħmlux ħsara lill-ambjent li jistgħu jintremew fiċ-ċentru tar-riċiklaġġ lokali tiegħek.

Il-materjal tal-imballaġġ użat għandu jitwassal f'punt tal-ġbir tal-iskart magħżul mill-awtoritajiet lokali. Informazzjoni dwar kif tarmi prodott użat hija pprovduta mill-uffiċċju tal-komun jew tal-belt.

Il-prodott jissodisfa r-rekwiżiti Ewropej u nazzjonali għas-sikurezza tal-apparati u l-prodotti.

Aħna nirriżervaw id-dritt li nagħmlu bidliet fit-test, id-disinn u d-dejta tal-prodott mingħajr avviż minn qabel.

Poštovani gospodine/gospođo, zahvaljujemo što ste kupili naš proizvod!

Prije uporabe proizvoda, pročitajte upute u nastavku za pravilnu uporabu proizvoda.

Sačuvajte ovaj priručnik za buduće potrebe i slijedite njegove preporuke, jer nepoštivanje može predstavljati prijetnju životu ili zdravlju.

## **PRIMJENA I OPIS**

Viseća mreža je udobno i svestrano sjedalo dizajnirano za korištenje u zatvorenom i na otvorenom. Zahvaljujući svom kompaktnom obliku i zatvorenom dizajnu, djeci i odraslima pruža ugodno mjesto za opuštanje, igru ili čitanje. Proizvod je idealan za ugradnju u vrtove, na terase, u dječje sobe ili čak u prostore za opuštanje u uredima.

## **SAVJET**

- Potrebno je provjeriti kompletnost uređaja i vidljiva oštećenja.
- U slučaju nepotpune isporuke ili oštećenja zbog neispravnog pakiranja ili transporta, obratite se servisnoj liniji.

## **TEHNIČKI PODACI**

- Duljina drvenog okvira: 90 cm
- Dužina materijala: 130 cm
- Širina materijala: 100 cm
- Dimenzije jastuka: 2x 40cm x 40cm
- Dopušteno opterećenje: 120 kg

## **SIGURNOSNE UPUTE**

- Nikada ne dopustite djeci da imaju pristup pakiranju bez nadzora. Opasnost od gušenja.
- Upozorenje! Zbog otvora koji mogu predstavljati potencijalnu opasnost od gušenja, ovaj proizvod nije prikladan za korištenje od strane djece bez nadzora.  
Upozorenje! Nije prikladan za osobe mlađe od 14 godina.
- Materijalne promjene uzrokovane vremenskim uvjetima!
- Sunce, UV zračenje, kiša, relativna vlažnost i temperature utječu na materijal.
- Postoji rizik da proizvod možda neće izdržati navedena opterećenja zbog promjena u materijalu i stoga predstavlja opasnost od ozljeda. Ne izlažite proizvod vremenskim uvjetima bez potrebe na dulje vrijeme.
- Držite proizvod podalje od djece.
- Proizvod nije igračka.
- Koristite proizvod samo za njegovu namjenu.
- Proizvod treba instalirati odrasla osoba.
- Provjerite da se proizvod ne koristi kao ljuljačka, mreža za penjanje ili gimnastička oprema. Nemojte stajati na proizvodu, nemojte prvo gaziti nogama i ne provlačite glavu kroz elemente za pričvršćivanje, npr.
- Kabeli i materijali se troše i mogu postati osjetljivi na lomljenje.
- Prije svake uporabe provjerite je li proizvod oštećen ili istrošen. Proizvod se smije koristiti samo ako je u besprijekornom stanju!
- Nemojte koristiti proizvod na tvrdom tlu, cementu, asfaltu ili drugim tvrdim površinama.
- Kako biste smanjili rizik od ozljeda pri padu s viseće mreže, ako je moguće, koristite proizvod samo na površinama koje apsorbiraju udarce, poput tepiha ili vanjske trave.
- Prije uporabe provjerite je li proizvod ispravno obješen.
- Prije montaže na zid, provjerite je li odabrani zid prikladan za montažu proizvoda. Ako je potrebno, potražite savjet stručnjaka.
- Proizvod smije koristiti samo jedna osoba.
- Nemojte koristiti proizvod u blizini otvorenog plamena.
- Nemojte koristiti proizvod ako je njegova najniža točka utovarena ispod 20 cm iznad tla.
- Pazite da ostavite dovoljno slobodnog prostora od najmanje 1,5 m sa strane kada je proizvod nagnut.
- Provjerite je li proizvod ispravno sastavljen i u skladu s ovim uputama za uporabu. Nepravilna instalacija može rezultirati osobnim ozljedama i ugroziti sigurnost i učinkovitost proizvoda.
- Provjerite je li strop prikladan za stropnu montažu proizvoda. Postavljanje na neprikladnu stropnu površinu može dovesti do ozljeda.
- Trebali biste imati drugu osobu koja vam pomaže pri ulasku i silaženju s proizvoda kako biste smanjili rizik od pada

## **SPRJEČAVANJE ŠTETE NA IMOVINI**

- Sunce, UV zračenje, kiša, relativna vlažnost i temperature utječu na materijal. Postoji rizik da proizvod možda neće izdržati navedena opterećenja zbog promjena u materijalu i stoga predstavlja opasnost od ozljeda. Ne izlažite proizvod vremenskim uvjetima bez potrebe na dulje vrijeme.
- Nakon uporabe proizvod uvijek čuvajte na suhom mjestu u prostoriji s kontroliranom temperaturom. Prije svake uporabe provjerite ima li na proizvodu promjena u materijalu.

## **MONTAŽA**

- Prije postavljanja proizvoda provjerite ima li opcija ovjesa dovoljnu stabilnost ili čvrstoću kako biste uklonili rizik od ozljeda. Informacije o prikladnim materijalima za pričvršćivanje, kao što su užad i kuke za karabinere, možete dobiti u svojoj specijaliziranoj trgovini.
- Prije montaže, provjerite je li točka montaže (strop, grana drveta ili postolje) stabilna, čvrsta i dizajnirana da izdrži teret.

- Koristite samo originalne komponente za montažu koje su priložene uz proizvod ili koje preporučuje proizvođač.
- Ako se postavlja na otvorenom, redovito provjeravajte stanje grane ili konstrukcije na koju je viseća mreža pričvršćena.
- Uvjerite se da u okolnom prostoru nema prepreka kao što su zidovi, namještaj ili svjetiljke.
- Provjerite je li strop ili element na koji će se viseća mreža montirati dovoljno čvrst da podnese teret.
- Odaberite odgovarajuću bušilicu za materijal stropa (npr. bušilicu za beton).
- Izbušite rupu dubine i promjera prikladne za ekspanzijske čepove.
- Očistite rupu od prašine kako biste osigurali da igla čvrsto sjedi.
- Umetnite čep za proširenje u otvor (ako ga koristite).
- Rukom zavijte stropnu kuku, a zatim je zategnite ključem kako biste bili sigurni da je stabilna.
- Provjerite je li kuka dobro pričvršćena laganim povlačenjem prema dolje.
- Pričvrstite viseću mrežu na kuku pomoću ugrađenih užadi ili pomoću karabinera.
- Provjerite jesu li užad ravnomjerno zategnuta kako bi viseća mreža mirno i vodoravno visila.
- Provjerite jesu li sve komponente dobro pričvršćene prije prve uporabe.
- Lagano opteretite viseću mrežu rukom kako biste bili sigurni da je sve stabilno.
- Zatim polako sjednite i provjerite nosi li viseća mreža težinu i nema li znakova labavog pribora za montažu.
- Ako viseću mrežu postavljate na otvorenom (npr. na granu drveta), provjerite je li grana zdrava, debela i izdržljiva.

## **SKLADIŠTENJE, ČIŠĆENJE**

Kada nije u uporabi, uvijek čuvajte proizvod na suhom i čistom mjestu na sobnoj temperaturi. VAŽNO! Nemojte čistiti oštrim sredstvima za čišćenje.



### **SAVJETI I INFORMACIJE O UPRAVLJANJU ISTROŠENOM AMBALAŽOM**

Ambalaža je izrađena od ekološki prihvatljivih materijala koji se mogu zbrinuti u vašem lokalnom centru za recikliranje.

Iskorišteni materijal za pakiranje treba predati na mjesto za prikupljanje otpada koje su odredile lokalne vlasti. Informacije o zbrinjavanju rabljenog proizvoda daje komunalni ili gradski ured.

Proizvod zadovoljava europske i nacionalne zahtjeve za sigurnost uređaja i proizvoda.

Zadržavamo pravo izmjene teksta, dizajna i podataka o proizvodu bez prethodne najave.

Уважаемый господин/госпожа, Благодарим вас за покупку нашего продукта!

Перед использованием продукта, пожалуйста, прочтите приведенные ниже инструкции для правильного использования продукта.

Пожалуйста, сохраните данное руководство для дальнейшего использования и следуйте его рекомендациям, так как несоблюдение может представлять угрозу для жизни или здоровья.

## **ПРИМЕНЕНИЕ И ОПИСАНИЕ**

Гамак – это удобное и универсальное сиденье, предназначенное для использования как в помещении, так и на открытом воздухе. Благодаря своей компактной форме и закрытому дизайну он обеспечивает уютное место для отдыха, игр и чтения детей и взрослых. Изделие идеально подходит для установки в садах, на террасах, в детских комнатах или даже в зонах отдыха в офисах.

## **КОНЧИК**

- Устройство следует проверить на комплектность поставки и наличие видимых повреждений.
- В случае неполной поставки или повреждения из-за неправильной упаковки или транспортировки обращайтесь на горячую линию сервисной службы.

## **ТЕХНИЧЕСКИЕ ДАННЫЕ**

- Длина деревянной рамы: 90см.
- Длина материала: 130 см.
- Ширина материала: 100 см.
- Размеры подушки: 2х40см х 40см.
- Допустимая нагрузка: 120 кг.

## **ИНСТРУКЦИИ ПО БЕЗОПАСНОСТИ**

- Никогда не позволяйте детям иметь доступ к упаковке без присмотра. Опасность удушья.
- Предупреждение! Из-за отверстий, которые могут представлять потенциальную опасность удушья, этот продукт не подходит для использования детьми без присмотра.  
Предупреждение! Не подходит для лиц младше 14 лет.
- Существенные изменения, вызванные погодными условиями!
- На материал воздействуют солнце, УФ-излучение, дождь, относительная влажность и температура.
- Существует риск того, что изделие может не выдержать указанные нагрузки из-за изменений в материале и, следовательно, создать риск получения травмы. Не подвергайте изделие воздействию погодных условий без необходимости в течение длительного периода времени.
- Храните продукт в недоступном для детей месте.
- Товар не является игрушкой.
- Используйте продукт только по его прямому назначению.
- Продукт должен устанавливать взрослый.
- Убедитесь, что изделие не используется в качестве качелей, сетки для лазанья или гимнастического снаряда. Не стойте на изделии, не наступайте на него ногами вперед и не просовывайте голову через крепежные элементы, например веревки.
- Кабели и материалы изнашиваются и могут стать уязвимыми к поломке.
- Перед каждым использованием проверяйте изделие на предмет повреждений или износа. Изделие можно использовать только в идеальном состоянии!
- Не используйте изделие на твердом грунте, цементе, асфальте или других твердых поверхностях.
- Чтобы свести к минимуму риск получения травмы при падении с гамака, по возможности используйте изделие только на поверхностях с амортизирующими свойствами, таких как ковер или уличная трава.
- Перед использованием убедитесь, что изделие правильно подвешено.
- Перед монтажом на стену убедитесь, что выбранная стена подходит для установки изделия. При необходимости обратитесь за консультацией к специалисту.
- Продукт может использоваться только одним человеком.
- Не используйте изделие вблизи открытого огня.
- Не используйте изделие, если его нижняя точка при загрузке находится на высоте менее 20 см над землей.
- Обязательно оставляйте достаточное свободное пространство не менее 1,5 м по бокам, когда изделие наклонено.
- Убедитесь, что изделие собрано правильно и в соответствии с настоящей инструкцией по эксплуатации. Неправильная установка может привести к травмам и поставить под угрозу безопасность и производительность изделия.
- Проверьте, подходит ли потолок для потолочного монтажа изделия. Установка на неподходящую потолочную поверхность может привести к травме.
- При входе и выходе из изделия вам должен помогать второй человек, чтобы свести к минимуму риск падения.

## **ПРЕДОТВРАЩЕНИЕ ИМУЩЕСТВЕННОГО УЩЕРБА**

- На материал воздействуют солнце, УФ-излучение, дождь, относительная влажность и температура. Существует риск того, что изделие может не выдержать указанные нагрузки из-за изменений в материале и, следовательно, создать риск получения травмы. Не подвергайте изделие воздействию погодных условий без необходимости в течение длительного периода времени.
- После использования продукта всегда храните его в сухом месте в помещении с контролируемой температурой. Перед каждым использованием проверяйте изделие на предмет изменений в материале.

## **УСТАНОВКА**

- Перед установкой изделия проверьте варианты подвески на достаточную устойчивость и прочность, чтобы исключить риск получения травмы. Информацию о подходящих крепежных материалах, таких как веревки и крючки для карабинов, можно получить в специализированном магазине.
- Перед монтажом убедитесь, что точка крепления (потолок, ветка дерева или подставка) устойчива, прочна и рассчитана на выдержку груза.
- Используйте только оригинальные монтажные компоненты, входящие в комплект поставки изделия или рекомендованные производителем.
- При установке на открытом воздухе регулярно проверяйте состояние ветки или конструкции, к которой прикреплен гамак.
- Убедитесь, что в окружающем пространстве нет препятствий, таких как стены, мебель или лампы.
- Убедитесь, что потолок или элемент, к которому будет крепиться гамак, достаточно прочный, чтобы выдержать нагрузку.
- Выберите подходящее сверло для материала потолка (например, сверло по бетону).
- Просверлите отверстие глубиной и диаметром, подходящим для дюбелей.
- Очистите отверстие от пыли и убедитесь, что штифт сидит прочно.
- Вставьте расширительную заглушку в отверстие (если используется).
- Вкрутите потолочный крюк вручную, а затем затяните его гаечным ключом, чтобы убедиться, что он устойчив.
- Убедитесь, что крючок надежно закреплен, осторожно потянув его вниз.
- Прикрепите гамак к крюку с помощью встроенных веревок или карабина.
- Убедитесь, что веревки натянуты равномерно, чтобы гамак висел устойчиво и горизонтально.
- Перед первым использованием убедитесь, что все компоненты надежно закреплены.
- Слегка утяжелите гамак рукой, чтобы убедиться, что все устойчиво.
- Затем медленно сядьте и убедитесь, что гамак выдерживает свой вес и нет ли признаков незакрепленных крепежных деталей.
- Если вы устанавливаете гамак на открытом воздухе (например, на ветке дерева), убедитесь, что ветка здоровая, толстая и прочная.

## **ХРАНЕНИЕ, ОЧИСТКА**

Когда изделие не используется, всегда храните его в сухом и чистом месте при комнатной температуре. **ВАЖНЫЙ!** Не используйте для очистки агрессивные чистящие средства.



### **СОВЕТЫ И ИНФОРМАЦИЯ ПО УПРАВЛЕНИЮ ИСПОЛЬЗОВАННОЙ УПАКОВКОЙ**

Упаковка изготовлена из экологически чистых материалов, которые можно утилизировать в местном центре переработки. Использованный упаковочный материал следует сдать в пункт сбора отходов, назначенный местными властями. Информацию о том, как утилизировать использованное изделие, предоставляет администрация коммуны или города.

Продукт соответствует европейским и национальным требованиям безопасности устройств и продукции.

Мы оставляем за собой право вносить изменения в текст, дизайн и данные о продукте без предварительного уведомления.